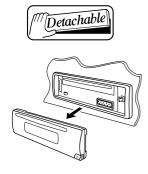


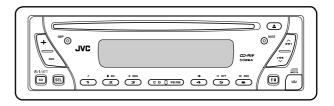
CD RECEIVER

KD-G116/KD-G115

เครื่องเลน CD

KD-G116/KD-G115









For canceling the display demonstration, see page 7. ดุที่หน้า 7 เพื่อยกเลิกการสาธิตภาพประกอบ

For installation and connections, refer to the separate manual. กรุณาคูฏมือที่แยกต่างหาก ในการติดตั้งและการเชื่อมต่อ



Thank you for purchasing a JVC product.

Please read all instructions carefully before operation, to ensure your complete understanding and to obtain the best possible performance from the unit.

IMPORTANT FOR LASER PRODUCTS

- 1. CLASS 1 LASER PRODUCT
- CAUTION: Do not open the top cover. There are no user serviceable parts inside the unit; leave all servicing to qualified service personnel.
- 3. **CAUTION:** Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.
- 4. REPRODUCTION OF LABEL: CAUTION LABEL, PLACED OUTSIDE THE UNIT.

			VARO: Avattaessa ja suojalukitus
			ohitettuna tai viallisena olet alttiina
			näkyvälle ja näkymättömälle
AVOID DIRECT EXPOSURE TO	Undgå direkte eksponering til		lasersäteilylle. Vältä säteen
BEAM. (e)	stråling. (d)	strålen. (s)	kohdistumista suoraan itseesi. (f)

Warning:

If you need to operate the receiver while driving, be sure to look ahead carefully or you may be involved in a traffic accident.

How to reset your unit O/I/ATT +

- This will reset the microcomputer. Your preset adjustments will also be erased.
- If a disc is loaded, it will eject. Be careful not to drop the disc.

How to forcibly eject a disc

If a disc cannot be recognized by the receiver or cannot be ejected, ejects the disc as follows.



- If this does not work, try to reset your receiver.
- Be careful not to drop the disc when it ejects.

Contents

How to reset your unit	2
How to forcibly eject a disc	2
How to read this manual	4
How to use the MODE button	4
Control panel	
— KD-G116/KD-G115	5
Parts identification	5
Getting started	6
Basic operations	6
•	-
Canceling the display demonstrations	7
Setting the clock	7
Radio operations	8
Listening to the radio	8
	9
Storing stations in memory	
Listening to a preset station	9
Disc operations	10
Playing a disc	
Selecting the playback modes	
Detecting the playback modes	11

Sound adjustments Selecting preset sound modes	12
(C-EQ: custom equalizer) Adjusting the sound	13
General settings — PSM	
Detaching the control panel	15
Maintenance	16
More about this receiver	17
Troubleshooting	18
Specifications	19

*For safety....

- Do not raise the volume level too much, as this will block outside sounds, making driving dangerous.
- Stop the car before performing any complicated operations.

*Temperature inside the car....

If you have parked the car for a long time in hot or cold weather, wait until the temperature in the car becomes normal before operating the unit.

How to read this manual

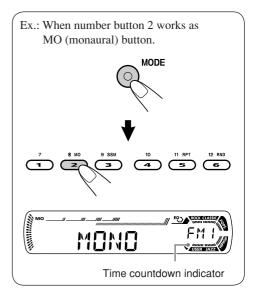
The following methods are used to made the explanations simple and easy-to-understand:

- Some related tips and notes are explained in "More about this receiver" (see page 17).
- Button operations are mainly explained with the illustrations as follows:

	Press briefly.
	Press repeatedly.
00	Press either one.
7 8	Tress chirch one.
Hold	Press and hold until your desired response begins.
+ Hold	Press and hold both buttons at the same time.

How to use the MODE button

If you press MODE, the receiver goes into functions mode, then the number buttons work as different function buttons

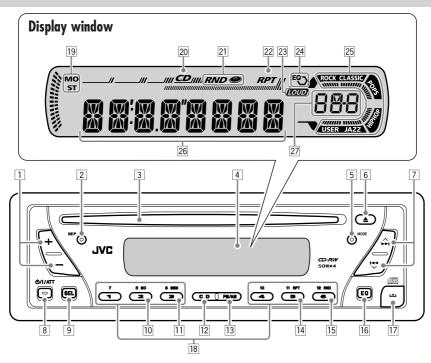


To use these buttons for original functions again after pressing MODE, wait for 5 seconds without pressing any of these buttons until the functions mode is cleared.

· Pressing MODE again also clears the functions mode.

Control panel — KD-G116/KD-G115

Parts identification



- 1 +/- buttons
- 2 DISP (display) button
- 3 Loading slot
- 4 Display window
- 5 MODE button
- 6 ▲ (eject) button
- 7 **▶►**I/I**◄◄ ∨** buttons
- 8 **७/**I/ATT (standby/on/attenuator) button
- 9 SEL (select) button
- 10 MO (monaural) button
- SSM (Strong-station Sequential Memory) button
- 12 CD button
- 13 FM/AM button
- 14 RPT (repeat) button
- 15 RND (random) button
- 16 EQ (equalizer) button
- [17] (control panel release) button
- 18 Number buttons

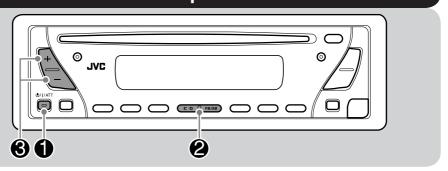
Display window

- 19 Tuner reception indicators MO (monaural), ST (stereo)
- 20 CD indicator
- 21 RND (disc random) indicator
- 22 RPT (repeat) indicator
- 23 LOUD (loudness) indicator
- EQ (equalizer) indicator
- 25 Sound mode (C-EQ: custom equalizer) indicators

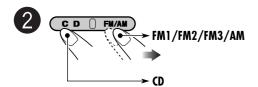
 $\begin{array}{l} {\rm ROCK,\,CLASSIC,\,POPS,\,HIP\,HOP,\,JAZZ,} \\ {\rm USER} \end{array}$

- mm also works as the time countdown indicator
- 26 Main display
- 27 Source display
 Volume level indicator

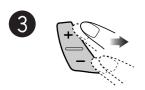
Basic operations







You cannot select "CD" as the playback source if there is no disc in the loading slot.

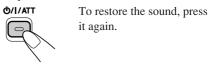


Volume level appears.



Adjust the sound as you want. (See pages 12 and 13.)

To drop the volume in a moment (ATT)



To turn off the power



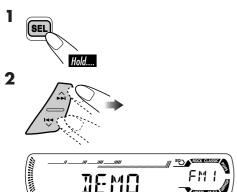
Caution on volume setting:

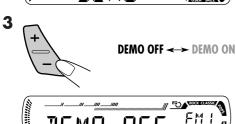
Discs produce very little noise compared with other sources. Lower the volume before playing a disc to avoid damaging the speakers by the sudden increase of the output level.

Canceling the display demonstrations

If no operations are done for about 20 seconds, display demonstration starts.

[Initial: DEMO ON]—see page 14.





4 Finish the procedure.



To activate the display demonstration

In step 3 above...

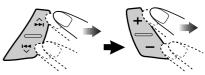


DEMO OFF ← → DEMO ON

Setting the clock



- **2** Set the hour and minute.
 - Select "CLOCK H" (hour), then adjust the hour.
 - 2 Select "CLOCK M" (minute), then adjust the minute.



3 Finish the procedure.

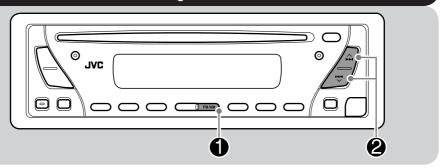


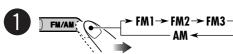
To check the current clock time when the receiver is turned off



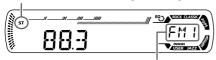
Radio operations

Listening to the radio





Lights up when receiving an FM stereo broadcast with sufficient signal strength.



Selected band appears.

2 Start

Start searching for a station.



When a station is received, searching stops.

To stop searching, press the same button again.

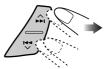
To tune in to a station manually

In step 2 above...





2 Select the desired station frequencies.



When an FM stereo broadcast is hard to receive





Lights up when monaural mode is activated.



Reception improves, but stereo effect will be lost.

To restore the stereo effect, repeat the same procedure so that the MO indicator goes off.

Storing stations in memory

You can preset six stations for each band.

FM station automatic presetting— SSM (Strong-station Sequential Memory)

1 Select the FM band (FM1 – FM3) you want to store into.









"SSM" flashes, then disappears when automatic presetting is over.

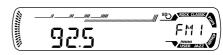
Local FM stations with the strongest signals are searched and stored automatically in the FM band.

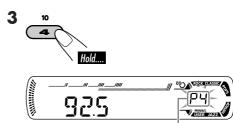
Manual presetting

Ex.: Storing FM station of 92.5 MHz into the preset number 4 of the FM1 band.







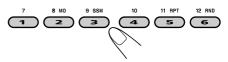


Preset number flashes for a while.

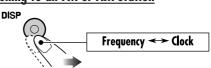
Listening to a preset station



2 Select the preset station (1 – 6) you want.



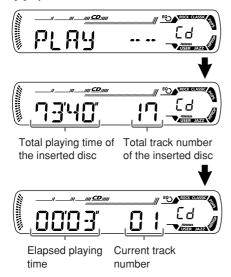
To check the current clock time while listening to an FM or AM station



Disc operations

Playing a disc

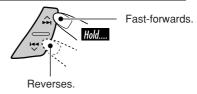
All tracks will be played repeatedly until you stop playback.



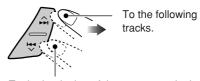
To stop play and eject the disc



To fast-forward or reverse the track



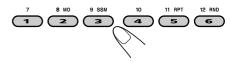
To go to the next or previous tracks



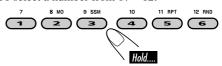
To the beginning of the current track, then the previous tracks.

To go to a particular track directly

To select a number from 01 - 06:

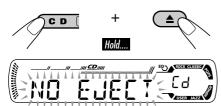


To select a number from 07 - 12:



Prohibiting disc ejection

You can lock a disc in the loading slot.



To cancel the prohibition, repeat the same procedure.

To check the current clock time while listening to a disc



Selecting the playback modes

You can use only one of the following playback modes at a time.



2 Select your desired playback mode.

Repeat play
TRK RPT

Ex.: When "TRK RPT" is selected

Mode	Plays repeatedly
TRK RPT:	The current track.

• RPT lights up.

RPT OFF: Cancels repeat play.

Random play
12 RND
6

Ex.: When "DISC RND" is selected

Mode Plays at random

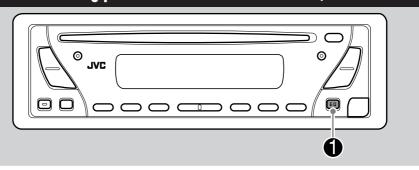
DISC RND: All tracks of the current disc.

• RND • lights up.

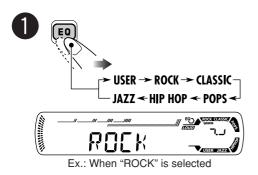
RND OFF: Cancels random play.

Sound adjustments

Selecting preset sound modes (C-EQ: custom equalizer)



You can select a preset sound mode suitable to the music genre.



Indication	pattern	for	each	sound	mode:

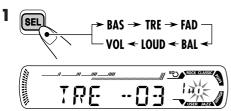
USER	ROCK	CLASSIC
ROCK CLASSIC	ROCK CLASSIC ROLL	ROCK CLASSIC B
USER JAZZ	USER JAZZ	USER JAZZ
JAZZ	HIP HOP	POPS
FOCK CLASSIC TO	ROCK CLASSIC AND ROCK CLASSIC	ROCK CLASSIC
USER JAZZ	USER JAZZ	USER JAZZ

11222	F	Preset values		
Indication	For:	BAS*1	TRE*2	LOUD*3
USER	(Flat sound)	00	00	OFF
ROCK	Rock or disco music	+03	+01	ON
CLASSIC	Classical music	+01	-02	OFF
POPS	Light music	+04	+01	OFF
HIP HOP	Funk or rap music	+02	00	ON
JAZZ	Jazz music	+02	+03	OFF

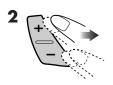
- *1 BAS: Bass *2 TRE: Treble
- *3 LOUD: Loudness

Adjusting the sound

You can adjust the sound characteristics to your preference.







Indication pattern changes as you adjust the level.



Indication	To do:	Range
BAS*1 (bass)	Adjust the bass.	-06 (min.) to +06 (max.)
TRE*1 (treble)	Adjust the treble.	-06 (min.) to +06 (max.)
FAD*2 (fader)	Adjust the front and rear speaker balance.	R06 (Rear only) to F06 (Front only)
BAL (balance)	Adjust the left and right speaker balance.	L06 (Left only) to R06 (Right only)
LOUD*1 (loudness)	Boost low and high frequencies to produce a well- balanced sound at low volume level.	LOUD ON touch off
VOL*3 (volume)	Adjust the volume.	00 (min.) to 30 or 50 (max.)*4

- *1 When you adjust the bass, treble, or loudness, the adjustment you have made is stored for the currently selected sound mode (C-EQ) including "USER."
- *2 If you are using a two-speaker system, set the fader level to "00."
- *3 Normally the +/- buttons work as the volume control. So you do not have to select "VOL" to adjust the volume level.
- *4 Depending on the amplifier gain control setting. (See page 14 for details.)

General settings — PSM

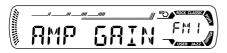
Basic procedure

You can change PSM (Preferred Setting Mode) items listed in the table that follows.



2 Select a PSM item.





Ex.: When you select "AMP GAIN"

3 Adjust the PSM item selected.



- **4** Repeat steps **2** and **3** to adjust the other PSM items if necessary.
- **5** Finish the procedure.



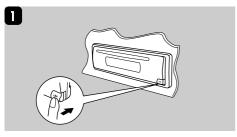
Indications	Selectable settings, [reference page]		
DEMO Display demonstration	DEMO ON: [Initial]; Display demonstration will be activated automatically if no operation is done for about		
	20 seconds, [7]. DEMO OFF: Cancels.		
CLOCK H	1 – 12, [7]		
Hour adjustment	[Initial: 1 (1:00)]		
CLOCK M Minute adjustment	00 – 59, [7] [Initial: 00 (1:00)]		
AMP GAIN Amplifier gain control	You can change the maximum volume level of this receiver. LOW PWR: VOL 00 – VOL 30 (Select this if the maximum po of the speaker is less than 50 W to prevent them fredamaging the speaker.)		
	HIGH PWR: [Initial]; VOL 00 – VOL 50		

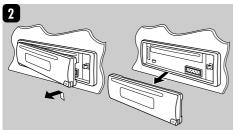
Detaching the control panel

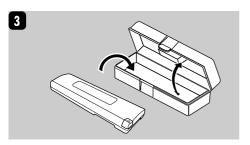
When detaching or attaching the control panel, be careful not to damage the connectors on the back of the control panel and on the panel holder.

■ Detaching the control panel

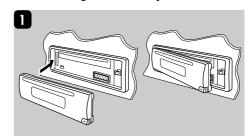
Before detaching the control panel, be sure to turn off the power.

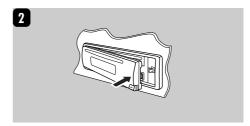






Attaching the control panel



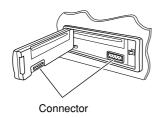


Maintenance

How to clean the connectors

Frequent detachment will deteriorate the connectors.

To minimize this possibility, periodically wipe the connectors with a cotton swab or cloth moistened with alcohol, being careful not to damage the connectors.



Moisture condensation

Moisture may condense on the lens inside the CD player in the following cases:

- · After starting the heater in the car.
- If it becomes very humid inside the car. Should this occur, the CD player may malfunction. In this case, eject the disc and leave the receiver turned on for a few hours until the moisture evaporates.

How to handle discs

When removing a disc from its case, press down the center holder of the case and lift the disc out, holding it by the edges.



 Always hold the disc by the edges. Do not touch its recording surface.

When storing a disc into its case, gently insert the disc around the center holder (with the printed surface facing up).

 Make sure to store discs into the cases after use.

To keep discs clean

A dirty disc may not play correctly. If a disc does become dirty, wipe it with a soft cloth in a straight line from center to edge.



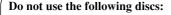
 Do not use any solvent (for example, conventional record cleaner, spray, thinner, benzine, etc.) to clean discs.

To play new discs

New discs may have some rough spots around the inner and outer edges. If such a disc is used, this receiver may reject the disc.



To remove these rough spots, rub the edges with a pencil or ball-point pen, etc.









More about this receiver

Basic operations ■

Turning off the power

 If you turn off the power while listening to a disc, disc play will start from where playback has been stopped previously, next time you turn on the power.

Tuner operations

Storing stations in memory

- · During SSM search...
 - All previously stored stations are erased and stations are stored newly.
 - Received stations are preset in No. 1 (lowest frequency) to No. 6 (highest frequency).
 - When SSM is over, the station stored in No. 1 will be automatically tuned in.
- When storing a station manually, a previously preset station is erased when a new station is stored in the same preset number.

Disc operations

General

- This receiver has been designed to reproduce CDs, and CD-Rs (Recordable)/ CD-RWs (Rewritable) in audio CD (CD-DA) format.
- When a disc has been loaded, selecting "CD" for the playback source starts disc play.

Inserting a disc

- When a disc is inserted upside down, the disc automatically ejects.
- Do not insert 8 cm discs (single CD) and unusual shape discs (heart, flower, etc.) into the loading slot.

Playing a CD-R or CD-RW

- · Use only "finalized" CD-Rs or CD-RWs.
- This receiver can play back multi-session discs; however, unclosed sessions will be skipped while playing.

- Some CD-Rs or CD-RWs may not play back on this receiver because of their disc characteristics, and for the following causes:
 - Discs are dirty or scratched.
 - Moisture condensation occurs on the lens inside the receiver.
 - The pickup lens inside the receiver is dirty.
 - CD-R or CD-RW on which the files are written with "Packet Write" method.
 - There are improper recording conditions (missing data, etc.) or media conditions (stain, scratch, warp, etc.).
- CD-RWs may require a longer readout time since the reflectance of CD-RWs is lower than that of regular CDs.
- Do not use the following CD-Rs or CD-RWs:
 - Discs with stickers, labels, or protective seal stuck to the surface.
 - Discs on which labels can be directly printed by an ink jet printer.

Using these discs under high temperatures or high humidity may cause malfunctions or damage to discs.

Changing the source

 If you change the source, playback also stops (without ejecting the disc).
 Next time you select "CD" for the playback

Next time you select "CD" for the playback source, disc play starts from where it has been stopped previously.

Ejecting a disc

 If the ejected disc is not removed within 15 seconds, the disc is automatically inserted again into the loading slot to prevent it from dust. (Disc will not play this time.)

General settings—PSM

 If you change the "AMP GAIN" setting from "HIGH PWR" to "LOW PWR" while the volume level is set higher than "VOL 30," the receiver automatically changes the volume level to "VOL 30."

Troubleshooting

What appears to be trouble is not always serious. Check the following points before calling a service center.

	Symptoms	Causes	Remedies	
	• Sound cannot be heard from the speakers.	The volume level is set to the minimum level.	Adjust it to the optimum level.	
General		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.	
	The receiver does not work at all.	The built-in microcomputer may have functioned incorrectly due to noise, etc.	Reset the receiver (see page 2).	
/AM	SSM automatic presetting does not work.	Signals are too weak.	Store stations manually.	
FM/AM	• Static noise while listening to the radio.	The antenna is not connected firmly.	Connect the antenna firmly.	
Disc playback	Disc automatically ejects.	Disc is inserted upside down.	Insert the disc correctly.	
	 CD-R/CD-RW cannot be played back. Tracks on the CD-R/CD-RW cannot be skipped. 	CD-R/CD-RW is not finalized.	 Insert a finalized CD-R/CD-RW. Finalize the CD-R/CD-RW with the component which you used for recording. 	
	Disc can be neither played back nor ejected.	Disc is locked.	Unlock the disc (see page 11).	
		The CD player may have functioned incorrectly.	Eject the disc forcibly (see page 2).	
	• Disc sound is sometimes interrupted.	You are driving on rough roads.	Stop playback while driving on rough roads.	
		Disc is scratched.	Change the disc.	
		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.	
	• "NO DISC" appears on the display.	No disc is in the loading slot.	Insert a disc into the loading slot.	
		Disc is inserted incorrectly.	Insert the disc correctly.	

Specifications

AUDIO AMPLIFIER SECTION

Maximum Power Output:

Front: 50 W per channel Rear: 50 W per channel

Continuous Power Output (RMS):

Front: 19 W per channel into 4 Ω , 40 Hz to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Rear: 19 W per channel into 4Ω , 40 Hz

to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Load Impedance: 4 Ω (4 Ω to 8 Ω allowance)

Tone Control Range:

Bass: ±10 dB at 100 Hz Treble: ±10 dB at 10 kHz

Frequency Response: 40 Hz to 20 000 Hz

Signal-to-Noise Ratio: 70 dB Line-Out Level/Impedance: 2.0 V/20 k Ω load (full scale) Output Impedance: 1 k Ω

■ TUNER SECTION

Frequency Range:

FM: 87.5 MHz to 108.0 MHz AM: 531 kHz to 1 602 kHz

[FM Tuner]

Usable Sensitivity: 11.3 dBf (1.0 μ V/75 Ω) 50 dB Quieting Sensitivity:

16.3 dBf (1.8 μ V/75 Ω)

Alternate Channel Selectivity (400 kHz): 65 dB Frequency Response: 40 Hz to 15 000 Hz

Stereo Separation: 35 dB Capture Ratio: 1.5 dB

[AM Tuner]

Sensitivity: 20 μV Selectivity: 35 dB

CD PLAYER SECTION

Type: Compact disc player

Signal Detection System: Non-contact optical

pickup (semiconductor laser)

Number of channels: 2 channels (stereo) Frequency Response: 5 Hz to 20 000 Hz

Dynamic Range: 96 dB Signal-to-Noise Ratio: 98 dB

Wow and Flutter: Less than measurable limit

GENERAL

Power Requirement:

Operating Voltage:

DC 14.4 V (11 V to 16 V allowance)

Grounding System: Negative ground Allowable Operating Temperature:

 0° C to + 40° C

Dimensions (W \times H \times D):

Installation Size (approx.):

 $182 \text{ mm} \times 52 \text{ mm} \times 150 \text{ mm}$

Panel Size (approx.):

 $188 \text{ mm} \times 58 \text{ mm} \times 11 \text{ mm}$

Mass (approx.):

1.3 kg (excluding accessories)

Design and specifications are subject to change without notice.

Having TROUBLE with operation? Please reset your unit

Refer to page of How to reset your unit

JVC

GET0252-004A 1004DTSMDTJEIN [U/UH] EN, TH

ENGLISH

This receiver is designed to operate on 12 V DC, NEGATIVE ground electrical systems. If your vehicle does not have this system, a voltage inverter is required, which can be purchased at JVC car audio dealers.

ไทย

ชุดประกอบนี้ได้รับการออกแบบมาเพื่อใช*้*งานกับระบบ กระแสไฟฟ้าสายดินขั้วลบกระแสตรง **12 โวลท**์ **หากรถย[ื]นต[์]ของคุณไม่ไ คใช่ระบบนี้ ต้องใช้เครื่องแปลงกระแสไฟช่วย** ซึ่งสามารถหาซื้อได้จากร้านขายเครื่องเสียงรถยนต์ JVC

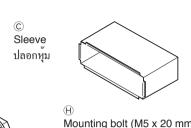
Parts list for installation and connection The following parts are provided for this receiver. After checking them, please set them correctly.

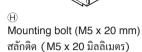


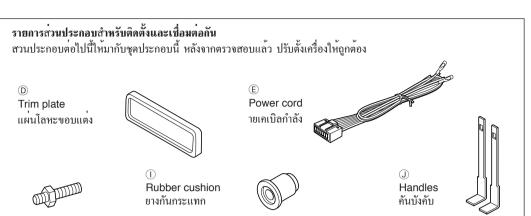




Lock nut (M5) นอตลีอก (M5)







INSTALLATION (IN-DASH MOUNTING)

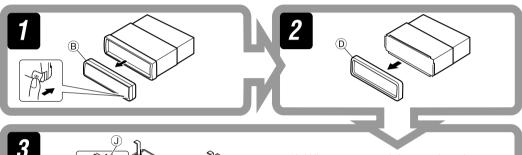
The following illustration shows a typical installation. If you have any questions or require information regarding installation kits, consult your JVC car audio dealer or a company supplying

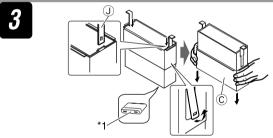
· If you are not sure how to install this receiver correctly, have it installed by a qualified

การติดตั้ง (การประกอบแผงหนาปัทมเขา)

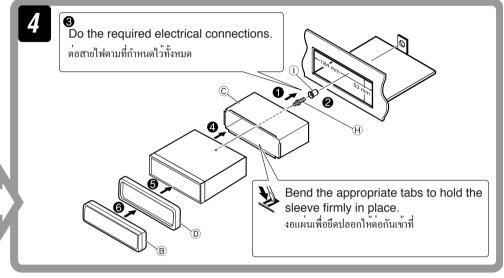
ภาพตัวอยางต่อไปนี้แสดงถึงการติดตั้งแบบทั่วไป หากคุณมีปัญหาหรือต้องการข้อมูลเกี่ยวกับชุดติดตั้ง กรุณาปรึกษากับผู้ขายเครื่องเสี ยงรถยนต์ JVC ของท่านหรือบริษั

• ชุดประกอบ ถ้าคุณไม่แน่ใจว่าติดตั้งชุดประกอบนี้ถูกต้องหรือไม่ ให้หาชางผู้เชี่ยวชาญเป็นผู้ติดตั้ง





- When you stand the receiver, be careful not to damage the fuse on
- เมื่อคุณตั้งชุดประกอบขึ้น ระวังอยาทำให[้]ฟิวส*์*บริเวณ ส่วนท้ายเสียหาย

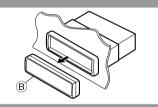


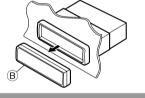
Removing the receiver

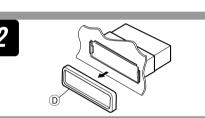
Before removing the receiver, release the rear section.

การถอดชุดประกอบ

ก่อนจะถอดชุดประกอบ ให้ปลดหน้าตัดส่วนท้ายก่อน

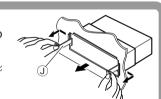




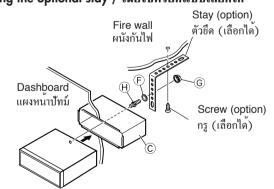


Insert the two handles, then pull them as illustrated so that the receiver can be removed.

ใส่คันบังคับ 2 อันลงในร่องสำหรับใช้พันลวด ดังภาพ จากนั้น ให้เลื่อนชุดประ กอบออก ในขณะที่ค่อย ๆ ดึงคันบังคับทั้ง สอง อันออกจากกัน



When using the optional stay / เมื่อใช้ตัวยึดแบบเลือกใด้

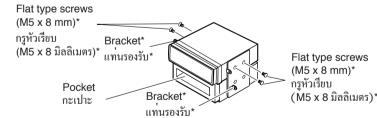


Install the receiver at an angle of less than 30°. ติดตั้งชุดประกอบที่มุมต่ำกว่า 30 องศา

When installing the receiver without using the sleeve / เมื่อติดตั้งชุดประกอบโดยไม่ใช้ปลอกหัม

In a Toyota for example, first remove the car radio and install the receiver in its place.

ตัวอยางเช่น ในรถยนต์โตโยตา ให้ถอดวิทยติดรถยนต์ออกก่อนและติดตั้งชดประกอบนี้เข้าไปแทน



- * Not included for this receiver.
- * ไม่ได้ให้มากับชุดประกอบน

: When installing the receiver on the mounting bracket, make sure to use the 8 mm-long screws. If Note longer screws are used, they could damage the receiver.

หมายเพต: เมื่อติดตั้งชุดประกอบลงในแทนรองรับไว้ ให้ใช้สกรูยาวขนาด 8 มิลลิเมตร ถ้าใช้สกรูยาวกว่านี้อาจทำให้ชุดประกอบเสียหายได้

TROUBLESHOOTING

- The fuse blows.
- * Are the red and black leads connected correctly?
- · Power cannot be turned on.
- * Is the yellow lead connected?
- · No sound from the speakers.
- * Is the speaker output lead short-circuited?
- · Sound is distorted.
- ' Is the speaker output lead grounded?
- * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common?
- · Noise interfere with sounds.
- * Is the rear ground terminal connected to the car's chassis using shorter and thicker cords?
- · Receiver becomes hot.
- * Is the speaker output lead grounded?
- * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common? · This receiver does not work at all.
- * Have you reset your receiver?

การตรวจสอบปัญหาขัดของ

- ฟิวส์ขาด
- * มีการเชื่อม ายตะกั่วสีดำและสีแดงอย[่]างถูกต[้]องหรือไม่
- ไม่สามารถเปิดเครื่องได้
- * มีการเชื่อมสายตะกั่วสีเหลืองหรือไม่
- ไม่มีเสียงออกจากลำโพง
- * สายตะกั่วสวนที่ออกทางลำโพงเกิดไฟฟ้าลัดวงจรหรือไม่
- เสียงเพี้ยน
- ์ สายตูะกั่วสวนที่ออกทางลำโพงต_่อลงดินหรือไม่
- * สายขั้วลบ "—" ของลำโพงด้านซ้ายและขวาต่อลงดินตามปกติหรือไม่
- * มีการใช้สายสั้นๆ หรือหนาๆ ต่อจากเครื่องสวนที่ติดตั้ง ไว้บนพื้นด้านหลังกับตัวถังรถยนต์หรือไม่
- ชุดประกอบร้อนขึ้น
- สายตะกั่วสวนที่ออกทางลำโพงตอลงดินหรือไม * สายขั้วลบ ู"–" ของลำโพงด้านซ้ายและขวาต่อลงดินตามปกติหรือไม่
- เครื่องรับนี้ทำงานไม
- ทานได้ตั้งเครื่องใหม่แล้วหรือยัง

ไทย

ELECTRICAL CONNECTIONS

To prevent short circuits, we recommend that you disconnect the battery's negative terminal and make all electrical connections before installing the receiver.

· Be sure to ground this receiver to the car's chassis again after installation.

Notes:

- · Replace the fuse with one of the specified rating. If the fuse blows frequently, consult your JVC car audio dealer.
- · It is recommended to connect to the speakers with maximum power of more than 50 W (both at the rear and at the front, with an impedance of 4 Ω to 8 Ω). If the maximum power is less than 50 W, change "AMP GAIN" setting to prevent the speakers from being damaged (see page 14 of the INSTRUCTIONS)

· To prevent short-circuit, cover the terminals of the UNUSED leads with insulating tape.

· The heat sink becomes very hot after use. Be careful not to touch it when removing this receiver.



การเชื่อมโดยใช้ไฟฟ้า

เพื่อป้องกันการเกิดไฟฟ้าลัดวงจรขอแนะนำให้ปลดขั้วแบตเตอรี่ลบออกแล้วจึงต่อสายไฟก่อนติดตั้งเครื่อง

• ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เดินสายดินต่อระหว่างเครื่องกับตัวถัง รถยนต์ใหม่แล้วหลังจากติดตั้ง

หมายเหต:

- ใช้พิกัดจำเพาะแทนฟีวส หากฟีวส์ขาดบ่อย ให้ปรึกษาร้า นขายเครื่องเสียงรถยนต์ JVC
- ขอแนะนำให้ต่อลำโพง ที่มีกำลังขับสงสุดเกินกว่า 50 W (ทั้งด้านหน้าและด้านหลัง มีค่าความต้านทาน 4 Ω **ถึง 8** Ω) ถ้ากำลังขับต่ำกว่า 50 W ให้เปลี่ยนค่า "AMP GAIN" เพื่อป้องกันไม่ให้ลำโพงชำรุด (ดูหน้า 14 คำแนะนำ)
- การป้องกันการลัดวงจร จะต้องพันขั้วสายตะกั่ว ที่ไม่ใช้แล้วด้วยเท ปพันสายไฟ
- แผ่นระบายความร้อนจะร้อนมากหลังจากใช้ ระมัดระวังอย่าไป สัมผัสเมื่อถอดชุดประกอบนี้

Typical connections / การเชื่อมตอแบบปกติ

Before connecting: Check the wiring in the vehicle carefully. Incorrect connection may cause serious damage to this receiver.

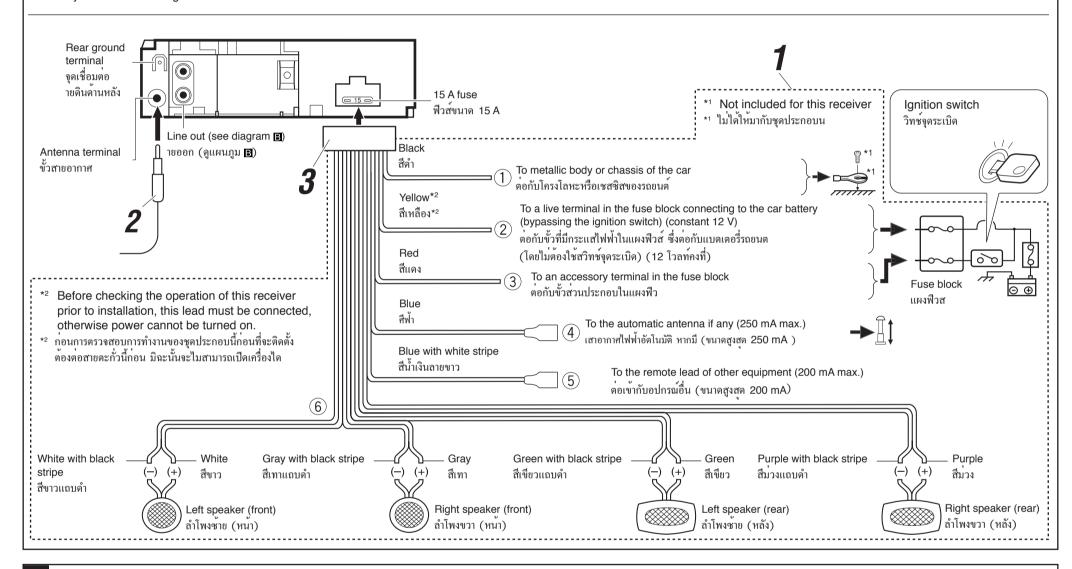
The leads of the power cord and those of the connector from the car body may be different in

- I Connect the colored leads of the power cord in the order specified in the illustration below.
- **2** Connect the antenna cord.
- **3** Finally connect the wiring harness to the receiver.

กอลทำกาลเบลอมต่อ: ตลวจ อลกาลเดิล ายไฟใลลลยลต์อย่างละมัดละวัอย่าให้ผิดพลาดใลกาลเชล่อมต่อชุดปละกอลชุดลี กาคเชคอมต่อผิดพคาดอาจทำให้เกิดความเยหายคายแคงกัคชุดปคะ

กอทศิ้ได้าทตะกั่วของ ายไฟ แทะของอุปกตท์ต่อเชต่อมจากตัวค งทตอาจมี ที่ไม่เหมตอทกัท

- 🖊 ต่อสายไฟสีตามลำดับที่ระบุในรูปด้านลาง
- **2** เชื่อมต[่]อกับสายอากาศ
- **3** สุดท้าย ต่อสวนควบคุมการเดินสายไฟเข้ากับชุดประกอบชุดนี้



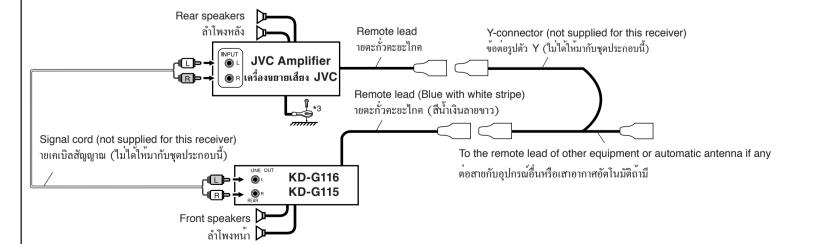
Connecting the external amplifier / การต่อเพิ่มเติมเข้ากับอุปกรณ์อื่น

You can connect an amplifier to upgrade your car stereo system.

- · Connect the remote lead (blue with white stripe) to the remote lead of the other equipment so that it can be controlled through this receiver.
- Disconnect the speakers from this receiver, connect them to the amplifier. Leave the speaker leads of this receiver unused.

คุณสามารถต่อกับแอมพลิฟายเออร์ เพื่อเพิ่มคุณ ภาพเสียงให้กับระบบสเตอริโอของรถยนต์

- ตอสายตะกัวระยะไกล (สีน้ำเงินลายขาว) เข้ากับสายตะกัวระยะไกลของอุปกรณ์อื่น ๆ เพื่อจะสามารถควบคุมโดยชุดประ
- ถอดลำโพงออกจากชุดประกอบนี้ แล้วต่อเข้ากับเครื่องขยาย ทิ้งสายตะกั่วลำโพงของชุดประกอบนี้ไว้



- *3 Firmly attach the ground wire to the metallic body or to the chassis of the car-to the place not coated with paint (if coated with paint, remove the paint before attaching the wire). Failure to do so may cause damage to the receiver. . ต่อลวดสายดินให้ แน่นเข้ากับตัวถังเหล็ก
- หรือตัวถังรถ ตรงส่วน ที่ไม่มีสีเคลือบ (หากมีสีเคลือบอยู่ ให้ขูดสืออกก่อน ก่อนต่อลวดสายดิน) หากไม่ปฏิบัติตามคำแนะ นำนี้ เครื่องอาจชำรุดหรือเสียหายได

PRECAUTIONS on power supply and speaker connections:

- DO NOT connect the speaker leads of the power cord to the car battery; otherwise, the receiver will be seriously damaged.
- BEFORE connecting the speaker leads of the power cord to the speakers, check the speaker wiring in your car.

ขอควรระวังสำหรับการตอแหลงจายกำลังและลำโพง:

- อยาต่อสายตะกั่วเคเบิลกำลังของลำโพงเข้ากับแบตเตอรี่รถยนต์ มิฉะนั้น ชุดประกอบจะได้รั บความเสียหายมาก
- ' ก่อนที่จะต่อสายตะกั่วเกเบิลกำลังของลำโพงเข้ากับลำโพง ให้ตรวจสอบการเดินสายไฟลำโพ งในรถของคุณให้เรียบร้อยเสียก่อน







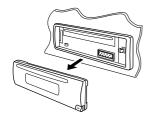
CD RECEIVER

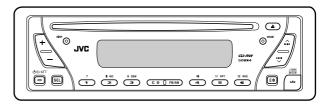
KD-G116/KD-G115

ALAT PENERIMA CD

KD-G116/KD-G115







CD-RW



For canceling the display demonstration, see page 7. Untuk membatalkan tampilan demonstrasi, lihat halaman 7.

For installation and connections, refer to the separate manual. Untuk instalasi dan penyambungan, lihat buku pedoman terpisah.



Thank you for purchasing a JVC product.

Please read all instructions carefully before operation, to ensure your complete understanding and to obtain the best possible performance from the unit.

IMPORTANT FOR LASER PRODUCTS

- 1. CLASS 1 LASER PRODUCT
- CAUTION: Do not open the top cover. There are no user serviceable parts inside the unit; leave all servicing to qualified service personnel.
- 3. **CAUTION:** Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.
- 4. REPRODUCTION OF LABEL: CAUTION LABEL, PLACED OUTSIDE THE UNIT.

			VARO: Avattaessa ja suojalukitus
			ohitettuna tai viallisena olet alttiina
			näkyvälle ja näkymättömälle
AVOID DIRECT EXPOSURE TO	Undgå direkte eksponering til		lasersäteilylle. Vältä säteen
BEAM. (e)	stråling. (d)	strålen. (s)	kohdistumista suoraan itseesi. (f)

Warning:

If you need to operate the receiver while driving, be sure to look ahead carefully or you may be involved in a traffic accident.

How to reset your unit



- This will reset the microcomputer. Your preset adjustments will also be erased.
- If a disc is loaded, it will eject. Be careful not to drop the disc.

How to forcibly eject a disc

If a disc cannot be recognized by the receiver or cannot be ejected, ejects the disc as follows.



- If this does not work, try to reset your receiver.
- Be careful not to drop the disc when it ejects.

Contents

How to	reset your unit	2
	forcibly eject a disc	2
	read this manual	4
How to	use the MODE button	4
Control	panel	
— кр-с	9116/KD-G115	5
Parts id	entification	5
Gettina	started	6
	perations	6
	ing the display demonstrations	7
		7
Setting	the clock	/
Radio o _l	perations	8
Listenin	g to the radio	8
	stations in memory	9
	ng to a preset station	9
Listeilli	ig to a preset station	7
	erations	
Playing	a disc	10
	ng the playback modes	

Sound adjustments	12
General settings — PSM 1 Basic procedure	
Detaching the control panel 1	5
Maintenance1	6
More about this receiver 1	7
Troubleshooting 1	8
Specifications 1	9

*For safety....

- Do not raise the volume level too much, as this will block outside sounds, making driving dangerous.
- Stop the car before performing any complicated operations.

*Temperature inside the car....

If you have parked the car for a long time in hot or cold weather, wait until the temperature in the car becomes normal before operating the unit.

How to read this manual

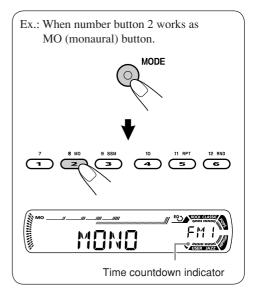
The following methods are used to made the explanations simple and easy-to-understand:

- Some related tips and notes are explained in "More about this receiver" (see page 17).
- Button operations are mainly explained with the illustrations as follows:

	Press briefly.
	Press repeatedly.
	Press either one.
Hold	Press and hold until your desired response begins.
+ Hold	Press and hold both buttons at the same time.

How to use the MODE button

If you press MODE, the receiver goes into functions mode, then the number buttons work as different function buttons

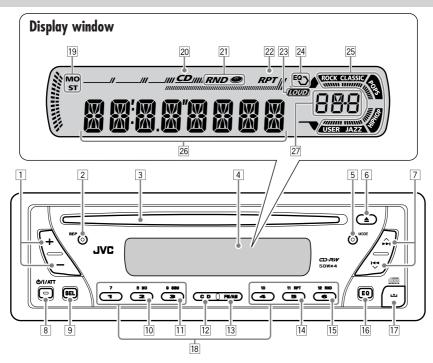


To use these buttons for original functions again after pressing MODE, wait for 5 seconds without pressing any of these buttons until the functions mode is cleared.

· Pressing MODE again also clears the functions mode.

Control panel — KD-G116/KD-G115

Parts identification



- 1 +/- buttons
- 2 DISP (display) button
- 3 Loading slot
- 4 Display window
- 5 MODE button
- 6 ▲ (eject) button
- 7 **▶►**I/I**◄◄ ∨** buttons
- 8 **७/**I/ATT (standby/on/attenuator) button
- 9 SEL (select) button
- 10 MO (monaural) button
- SSM (Strong-station Sequential Memory) button
- 12 CD button
- 13 FM/AM button
- 14 RPT (repeat) button
- 15 RND (random) button
- 16 EQ (equalizer) button
- [17] (control panel release) button
- 18 Number buttons

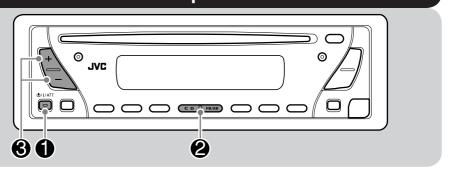
Display window

- 19 Tuner reception indicators MO (monaural), ST (stereo)
- 20 CD indicator
- 21 RND (disc random) indicator
- 22 RPT (repeat) indicator
- 23 LOUD (loudness) indicator
- EQ (equalizer) indicator
- 25 Sound mode (C-EQ: custom equalizer) indicators

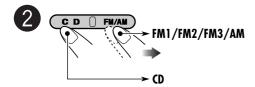
ROCK, CLASSIC, POPS, HIP HOP, JAZZ, USER

- mm also works as the time countdown indicator
- 26 Main display
- 27 Source display
 Volume level indicator

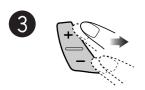
Basic operations







You cannot select "CD" as the playback source if there is no disc in the loading slot.

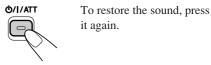


Volume level appears.



Adjust the sound as you want. (See pages 12 and 13.)

To drop the volume in a moment (ATT)



To turn off the power



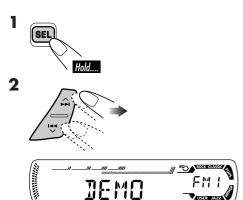
Caution on volume setting:

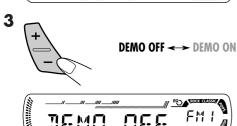
Discs produce very little noise compared with other sources. Lower the volume before playing a disc to avoid damaging the speakers by the sudden increase of the output level.

Canceling the display demonstrations

If no operations are done for about 20 seconds, display demonstration starts.

[Initial: DEMO ON]—see page 14.





4 Finish the procedure.



To activate the display demonstration

In step 3 above...

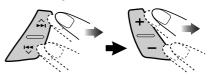


DEMO OFF -> DEMO ON

Setting the clock



- **2** Set the hour and minute.
 - Select "CLOCK H" (hour), then adjust the hour.
 - 2 Select "CLOCK M" (minute), then adjust the minute.



3 Finish the procedure.

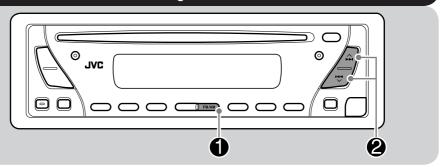


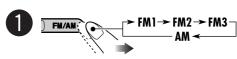
To check the current clock time when the receiver is turned off



Radio operations

Listening to the radio





Lights up when receiving an FM stereo broadcast with sufficient signal strength.



Selected band appears.

2

Start searching for a station.



When a station is received, searching stops.

To stop searching, press the same button again.

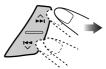
To tune in to a station manually

In step 2 above...





2 Select the desired station frequencies.



When an FM stereo broadcast is hard to receive





Lights up when monaural mode is activated.



Reception improves, but stereo effect will be lost.

To restore the stereo effect, repeat the same procedure so that the MO indicator goes off.

Storing stations in memory

You can preset six stations for each band.

FM station automatic presetting— SSM (Strong-station Sequential Memory)

1 Select the FM band (FM1 – FM3) you want to store into.









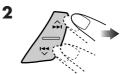
"SSM" flashes, then disappears when automatic presetting is over.

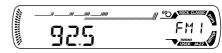
Local FM stations with the strongest signals are searched and stored automatically in the FM band.

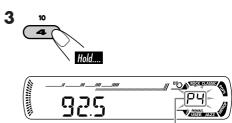
Manual presetting

Ex.: Storing FM station of 92.5 MHz into the preset number 4 of the FM1 band.







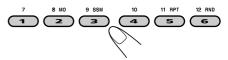


Preset number flashes for a while.

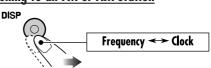
Listening to a preset station



2 Select the preset station (1 – 6) you want.



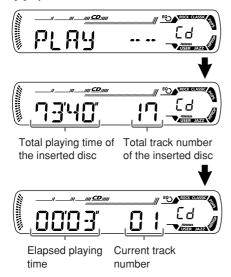
To check the current clock time while listening to an FM or AM station



Disc operations

Playing a disc

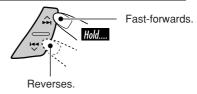
All tracks will be played repeatedly until you stop playback.



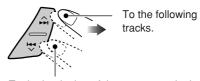
To stop play and eject the disc



To fast-forward or reverse the track



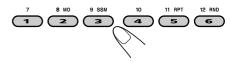
To go to the next or previous tracks



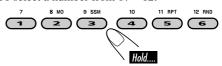
To the beginning of the current track, then the previous tracks.

To go to a particular track directly

To select a number from 01 - 06:

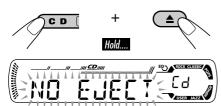


To select a number from 07 - 12:



Prohibiting disc ejection

You can lock a disc in the loading slot.



To cancel the prohibition, repeat the same procedure.

To check the current clock time while listening to a disc



Selecting the playback modes

You can use only one of the following playback modes at a time.



2 Select your desired playback mode.

Repeat play
TRK RPT

Ex.: When "TRK RPT" is selected

Mode	Plays repeatedly
TRK RPT:	The current track.

• RPT lights up.

RPT OFF: Cancels repeat play.

Random play
12 RND
6

Ex.: When "DISC RND" is selected

Mode Plays at random

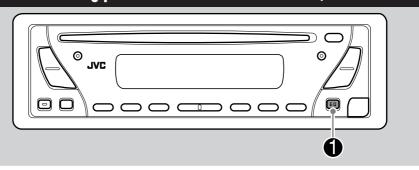
DISC RND: All tracks of the current disc.

• RND • lights up.

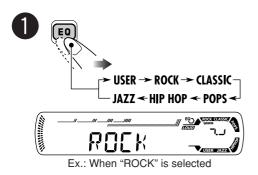
RND OFF: Cancels random play.

Sound adjustments

Selecting preset sound modes (C-EQ: custom equalizer)



You can select a preset sound mode suitable to the music genre.



Indication	pattern	for	each	sound	mode:

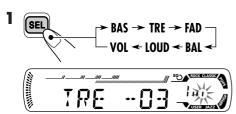
USER	ROCK	CLASSIC	
ROCK CLASSIC	ROCK CLASSIC ROLL	ROCK CLASSIC B	
USER JAZZ	USER JAZZ	USER JAZZ	
JAZZ	HIP HOP	POPS	
FOCK CLASSIC TO	ROCK CLASSIC AND ROCK CLASSIC	ROCK CLASSIC	
USER JAZZ	USER JAZZ	USER JAZZ	

11222	F	Preset values		
Indication	For:	BAS*1	TRE*2	LOUD*3
USER	(Flat sound)	00	00	OFF
ROCK	Rock or disco music	+03	+01	ON
CLASSIC	Classical music	+01	-02	OFF
POPS	Light music	+04	+01	OFF
HIP HOP	Funk or rap music	+02	00	ON
JAZZ	Jazz music	+02	+03	OFF

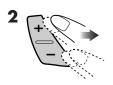
- *1 BAS: Bass *2 TRE: Treble
- *3 LOUD: Loudness

Adjusting the sound

You can adjust the sound characteristics to your preference.







Indication pattern changes as you adjust the level.



Indication	To do:	Range
BAS*1 (bass)	Adjust the bass.	-06 (min.) to +06 (max.)
TRE*1 (treble)	Adjust the treble.	-06 (min.) to +06 (max.)
FAD*2 (fader)	Adjust the front and rear speaker balance.	R06 (Rear only) to F06 (Front only)
BAL (balance)	Adjust the left and right speaker balance.	L06 (Left only) to R06 (Right only)
LOUD*1 (loudness)	Boost low and high frequencies to produce a well- balanced sound at low volume level.	LOUD ON touch off
VOL*3 (volume)	Adjust the volume.	00 (min.) to 30 or 50 (max.)*4

- *1 When you adjust the bass, treble, or loudness, the adjustment you have made is stored for the currently selected sound mode (C-EQ) including "USER."
- *2 If you are using a two-speaker system, set the fader level to "00."
- *3 Normally the +/- buttons work as the volume control. So you do not have to select "VOL" to adjust the volume level.
- *4 Depending on the amplifier gain control setting. (See page 14 for details.)

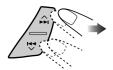
General settings — PSM

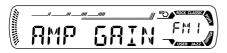
Basic procedure

You can change PSM (Preferred Setting Mode) items listed in the table that follows.



2 Select a PSM item.





Ex.: When you select "AMP GAIN"

3 Adjust the PSM item selected.



- **4** Repeat steps **2** and **3** to adjust the other PSM items if necessary.
- **5** Finish the procedure.



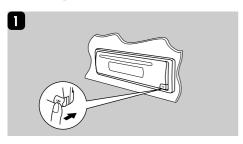
Indications	Selectable settings, [reference page]	
DEMO Display demonstration	DEMO ON: [Initial]; Display demonstration will be activated automatically if no operation is done for about	
	20 seconds, [7]. DEMO OFF: Cancels.	
CLOCK H	1 – 12, [7]	
Hour adjustment	[Initial: 1 (1:00)]	
CLOCK M Minute adjustment	00 – 59, [7] [Initial: 00 (1:00)]	
AMP GAIN Amplifier gain control	You can change the maximum volume level of this receiver. LOW PWR: VOL 00 – VOL 30 (Select this if the maximum po of the speaker is less than 50 W to prevent them fredamaging the speaker.)	
	HIGH PWR: [Initial]; VOL 00 – VOL 50	

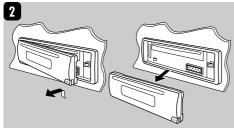
Detaching the control panel

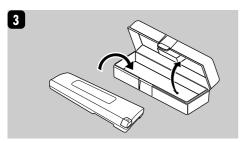
When detaching or attaching the control panel, be careful not to damage the connectors on the back of the control panel and on the panel holder.

■ Detaching the control panel

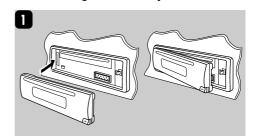
Before detaching the control panel, be sure to turn off the power.

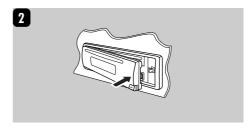






Attaching the control panel



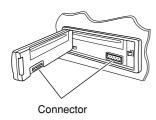


Maintenance

How to clean the connectors

Frequent detachment will deteriorate the connectors.

To minimize this possibility, periodically wipe the connectors with a cotton swab or cloth moistened with alcohol, being careful not to damage the connectors.



Moisture condensation

Moisture may condense on the lens inside the CD player in the following cases:

- · After starting the heater in the car.
- If it becomes very humid inside the car. Should this occur, the CD player may malfunction. In this case, eject the disc and leave the receiver turned on for a few hours until the moisture evaporates.

How to handle discs

When removing a disc from its case, press down the center holder of the case and lift the disc out, holding it by the edges.



 Always hold the disc by the edges. Do not touch its recording surface.

When storing a disc into its case, gently insert the disc around the center holder (with the printed surface facing up).

 Make sure to store discs into the cases after use.

To keep discs clean

A dirty disc may not play correctly. If a disc does become dirty, wipe it with a soft cloth in a straight line from center to edge.



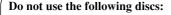
 Do not use any solvent (for example, conventional record cleaner, spray, thinner, benzine, etc.) to clean discs.

To play new discs

New discs may have some rough spots around the inner and outer edges. If such a disc is used, this receiver may reject the disc.



To remove these rough spots, rub the edges with a pencil or ball-point pen, etc.









More about this receiver

Basic operations ■

Turning off the power

 If you turn off the power while listening to a disc, disc play will start from where playback has been stopped previously, next time you turn on the power.

Tuner operations

Storing stations in memory

- · During SSM search...
 - All previously stored stations are erased and stations are stored newly.
 - Received stations are preset in No. 1 (lowest frequency) to No. 6 (highest frequency).
 - When SSM is over, the station stored in No. 1 will be automatically tuned in.
- When storing a station manually, a previously preset station is erased when a new station is stored in the same preset number.

Disc operations

<u>General</u>

- This receiver has been designed to reproduce CDs, and CD-Rs (Recordable)/ CD-RWs (Rewritable) in audio CD (CD-DA) format.
- When a disc has been loaded, selecting "CD" for the playback source starts disc play.

Inserting a disc

- When a disc is inserted upside down, the disc automatically ejects.
- Do not insert 8 cm discs (single CD) and unusual shape discs (heart, flower, etc.) into the loading slot.

Playing a CD-R or CD-RW

- · Use only "finalized" CD-Rs or CD-RWs.
- This receiver can play back multi-session discs; however, unclosed sessions will be skipped while playing.

- Some CD-Rs or CD-RWs may not play back on this receiver because of their disc characteristics, and for the following causes:
 - Discs are dirty or scratched.
 - Moisture condensation occurs on the lens inside the receiver.
 - The pickup lens inside the receiver is dirty.
 - CD-R or CD-RW on which the files are written with "Packet Write" method.
 - There are improper recording conditions (missing data, etc.) or media conditions (stain, scratch, warp, etc.).
- CD-RWs may require a longer readout time since the reflectance of CD-RWs is lower than that of regular CDs.
- Do not use the following CD-Rs or CD-RWs:
 - Discs with stickers, labels, or protective seal stuck to the surface.
 - Discs on which labels can be directly printed by an ink jet printer.

Using these discs under high temperatures or high humidity may cause malfunctions or damage to discs.

Changing the source

stopped previously.

 If you change the source, playback also stops (without ejecting the disc).
 Next time you select "CD" for the playback source, disc play starts from where it has been

Ejecting a disc

• If the ejected disc is not removed within 15 seconds, the disc is automatically inserted again into the loading slot to prevent it from dust. (Disc will not play this time.)

General settings—PSM

• If you change the "AMP GAIN" setting from "HIGH PWR" to "LOW PWR" while the volume level is set higher than "VOL 30," the receiver automatically changes the volume level to "VOL 30."

Troubleshooting

What appears to be trouble is not always serious. Check the following points before calling a service center.

	Symptoms	Causes	Remedies
	Sound cannot be heard from the speakers.	The volume level is set to the minimum level.	Adjust it to the optimum level.
General		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.
	The receiver does not work at all.	The built-in microcomputer may have functioned incorrectly due to noise, etc.	Reset the receiver (see page 2).
FM/AM	SSM automatic presetting does not work.	Signals are too weak.	Store stations manually.
FW,	• Static noise while listening to the radio.	The antenna is not connected firmly.	Connect the antenna firmly.
	Disc automatically ejects.	Disc is inserted upside down.	Insert the disc correctly.
	 CD-R/CD-RW cannot be played back. Tracks on the CD-R/CD-RW cannot be skipped. 	CD-R/CD-RW is not finalized.	 Insert a finalized CD-R/ CD-RW. Finalize the CD-R/ CD-RW with the component which you used for recording.
ack	Disc can be neither played back nor ejected.	Disc is locked.	Unlock the disc (see page 11).
Disc playback		The CD player may have functioned incorrectly.	Eject the disc forcibly (see page 2).
	• Disc sound is sometimes interrupted.	You are driving on rough roads.	Stop playback while driving on rough roads.
		Disc is scratched.	Change the disc.
		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.
	• "NO DISC" appears on the display.	No disc is in the loading slot.	Insert a disc into the loading slot.
		Disc is inserted incorrectly.	Insert the disc correctly.

Specifications

AUDIO AMPLIFIER SECTION

Maximum Power Output:

Front: 50 W per channel Rear: 50 W per channel

Continuous Power Output (RMS):

Front: 19 W per channel into 4 Ω , 40 Hz to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Rear: 19 W per channel into 4Ω , 40 Hz

to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Load Impedance: 4 Ω (4 Ω to 8 Ω allowance)

Tone Control Range:

Bass: ±10 dB at 100 Hz Treble: ±10 dB at 10 kHz

Frequency Response: 40 Hz to 20 000 Hz

Signal-to-Noise Ratio: 70 dB Line-Out Level/Impedance: 2.0 V/20 k Ω load (full scale) Output Impedance: 1 k Ω

■ TUNER SECTION

Frequency Range:

FM: 87.5 MHz to 108.0 MHz AM: 531 kHz to 1 602 kHz

[FM Tuner]

Usable Sensitivity: 11.3 dBf (1.0 μ V/75 Ω) 50 dB Quieting Sensitivity:

16.3 dBf (1.8 μ V/75 Ω)

Alternate Channel Selectivity (400 kHz): 65 dB Frequency Response: 40 Hz to 15 000 Hz

Stereo Separation: 35 dB Capture Ratio: 1.5 dB

[AM Tuner]

Sensitivity: 20 μV Selectivity: 35 dB

CD PLAYER SECTION

Type: Compact disc player

Signal Detection System: Non-contact optical

pickup (semiconductor laser)

Number of channels: 2 channels (stereo) Frequency Response: 5 Hz to 20 000 Hz

Dynamic Range: 96 dB Signal-to-Noise Ratio: 98 dB

Wow and Flutter: Less than measurable limit

GENERAL

Power Requirement:

Operating Voltage:

DC 14.4 V (11 V to 16 V allowance)

Grounding System: Negative ground Allowable Operating Temperature:

 0° C to + 40° C

Dimensions (W \times H \times D):

Installation Size (approx.):

 $182 \text{ mm} \times 52 \text{ mm} \times 150 \text{ mm}$

Panel Size (approx.):

 $188 \text{ mm} \times 58 \text{ mm} \times 11 \text{ mm}$

Mass (approx.):

1.3 kg (excluding accessories)

Design and specifications are subject to change without notice.

Having TROUBLE with operation? Please reset your unit

Refer to page of How to reset your unit

JVC



1004DTSMDTJEIN GET0252-006A EN, IN

ENGLISH

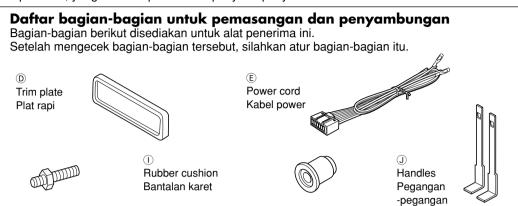
vehicle does not have this system, a voltage inverter is required, which can be purchased at JVC car audio dealers.

This receiver is designed to operate on 12 V DC, NEGATIVE ground electrical systems. If your

Parts list for installation and connection The following parts are provided for this receiver. After checking them, please set them correctly. Hard case/Control panel Sleeve Selongsong Kotak keras/Panel (Papan) kontro Washer (ø5) Lock nut (M5) Mounting bolt (M5 x 20 mm) Perapat Mur kunci (M5) Baut bingkai (M5 x 20 mm) sambungan (ø5)

INDONESIA

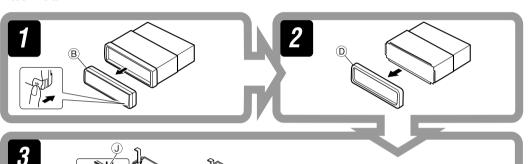
Alat penerima ini didisain untuk beroperasi hanya pada 12 V DC, sistem listrik tanah NEGATIVE. Jika kendaraan anda tidak memiliki sistem ini, sebuah pembalik tegangan diperlukan, yang mana dapat dibeli di penyalur-penyalur audio mobil JVC.

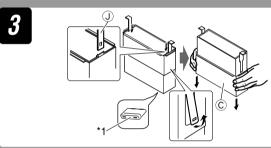


INSTALLATION (IN-DASH MOUNTING)

The following illustration shows a typical installation. If you have any questions or require information regarding installation kits, consult your JVC car audio dealer or a company supplying

 If you are not sure how to install this receiver correctly, have it installed by a qualified technician.



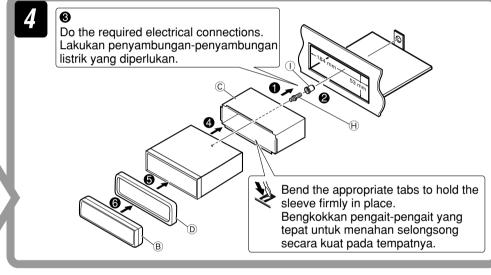


- *1 When you stand the receiver, be careful not to damage the fuse on the rear.
- Ketika anda memberdirikan alat penerima, hati-hati untuk tidak merusak sekring di belakang.

PEMASANGAN (BINGKAI-DALAM DASH)

Ilustrasi berikut menunjukkan sebuah tipe pemasangan. Jika anda mempunyai suatu pertanyaan atau informasi yang diperlukan mengenai alat-alat pemasangan, konsultasikan pada penyalur audio mobil JVC atau sebuah perusahaan yang mensuplai alat-alat.

Jika anda tidak yakin bagaimana memasang alat penerima ini dengan benar, biarkan dipasang dengan teknisi yang berkualitas.



Removing the receiver

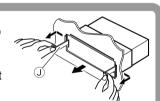
Before removing the receiver, release the rear section.



Memindahkan alat penerima

Sebelum memindahkan alat penerima, lepaskan seksi belakang

Insert the two handles, then pull them as illustrated so that the receiver can be removed. Sisipkan kedua pemegang dan tarik alat penerima seperti yang diilustrasikan hingga alat penerima dapat dipindahkan.



Tidak termasuk dengan alat

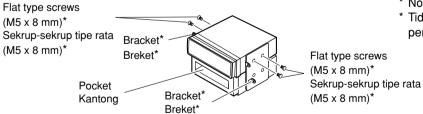
penerima ini.

When using the optional stay / Ketika menggunakan penguat tambahan Stay (option) Penguat (tambahan) Fire wall Dinding tahan api Dashboard Tempat alat pada bagian Screw (option) depan (dashboard) Sekrup (tambahan) Install the receiver at an angle of less than 30°. Pasang penerima pada suatu sudut lebih dari 30°.

When installing the receiver without using the sleeve / Ketika memasang alat penerima tanpa menggunakan selongsong

In a Toyota for example, first remove the car radio and install the receiver in its place.

Dalam sebuah Toyota misalnya, pertama pindahkan radio mobil dan pasang alat penerima tersebut ke dalam tempatnya. Not included for this receiver.



Note: When installing the receiver on the mounting bracket, make sure to use the 8 mm-long screws. If longer screws are used, they could damage the receiver.

Catatan: Ketika memasang alat penerima pada breket bingkai, pastikan untuk menggunakan sekrup-skrup panjang-8 mm. Jika sekrup yang lebih panjang digunakan, maka dapat merusak alat penerima.

TROUBLESHOOTING

- · The fuse blows.
- * Are the red and black leads connected correctly?
- Power cannot be turned on. * Is the vellow lead connected?
- · No sound from the speakers.
- * Is the speaker output lead short-circuited?
- · Sound is distorted.
- Is the speaker output lead grounded?
- * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common?
- · Noise interfere with sounds. * Is the rear ground terminal connected to the car's chassis using shorter and thicker cords?
- · Receiver becomes hot.
- Is the speaker output lead grounded? * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common?
- · This receiver does not work at all.
- * Have you reset your receiver?

PEMECAHAN MASALAH

- Sekring meledak.
- Apakah ujung-ujung merah dan hitam tersambung dengan benar?
- Power tidak dapat dihidupkan.
- Apakah ujung kuning sudah tersambung?
- Tidak ada suara dari speker.
- * Apakah ujung keluaran speker terhubung pendek?
- · Suara terdistorsi.
- Apakah ujung keluaran speker sudah ditanahkan?
- * Apakah terminal-terminal "-" dari speker-speker L dan R ditanahkan secara umum?
- · Berisik yang mengganggu suara-suara.
- Apakah terminal tanahan belakang tersambung ke casis mobil menggunakan kabel-kabel terpendek dan tertebal?
- · Alat penerima menjadi panas.
- Apakah ujung keluaran speker sudah ditanahkan?
- * Apakah terminal-terminal "-" dari speker-speker L dan R sudah ditanahkan secara umum?
- Alat penerima ini tidak bekerja secara keseluruhan.
- Apakah anda sudah reset (memasang kembali) alat penerima anda?

INDONESIA

ELECTRICAL CONNECTIONS

To prevent short circuits, we recommend that you disconnect the battery's negative terminal and make all electrical co fore installing the receiver.

· Be sure to ground this receiver to the car's chassis again after installation.

Notes:

- Replace the fuse with one of the specified rating. If the fuse blows frequently, consult your JVC car audio dealer.
- It is recommended to connect to the speakers with maximum power of more than 50 W (both at the rear and at the front, with an impedance of 4 Ω to 8 Ω). If the maximum power is less than 50 W, change "AMP GAIN" setting to prevent the speakers from being damaged (see page 14 of the INSTRUCTIONS).
- To prevent short-circuit, cover the terminals of the UNUSED leads with insulating tape.
- The heat sink becomes very hot after use. Be careful not to touch it when removing this receiver.



pemasangan.

Catatan:
Ganti sekring dengan voltase yang sudah ditetapkan. Jika sekring sering meledak, konsultasikan pada penyalur audio mobil JVC anda.

SAMBUNGAN-SAMBUNGAN LISTRIK

 Disarankan untuk menghubungkan speker-speker dengan maksimum power lebih dari 50 W (keduanya di belakang dan di depan, dengan sebuah impedansi 4 Ω sampai 8 Ω). Jika maksimum power kurang dari 50 W, ganti pengaturan "AMP GAIN" ("PENAMBAH PENGUAT") untuk mencegah speker-speker dari kerusakan (lihat halaman 14 dari BUKU PETUNJUK).

 Untuk mencegah hubungan pendek, tutup ujung-ujung terminal-terminal TIDAK DIGUNAKAN dengan pita isolasi.

Untuk mencegah hubungan pendek, kami menyarankan anda memutuskan sambungan terminal

negatif baterai dan membuat semua sambungan-sambungan listrik sebelum memasang alat

· Pastikan untuk mentanahkan alat penerima ini ke casis mobil kembali setelah

 Pendingin menjadi sangat panas setelah digunakan. Hati-hati untuk tidak menyentuhnya ketika memindahkan alat penerima ini.

A Typical connections / Ciri khas sambungan-sambungan

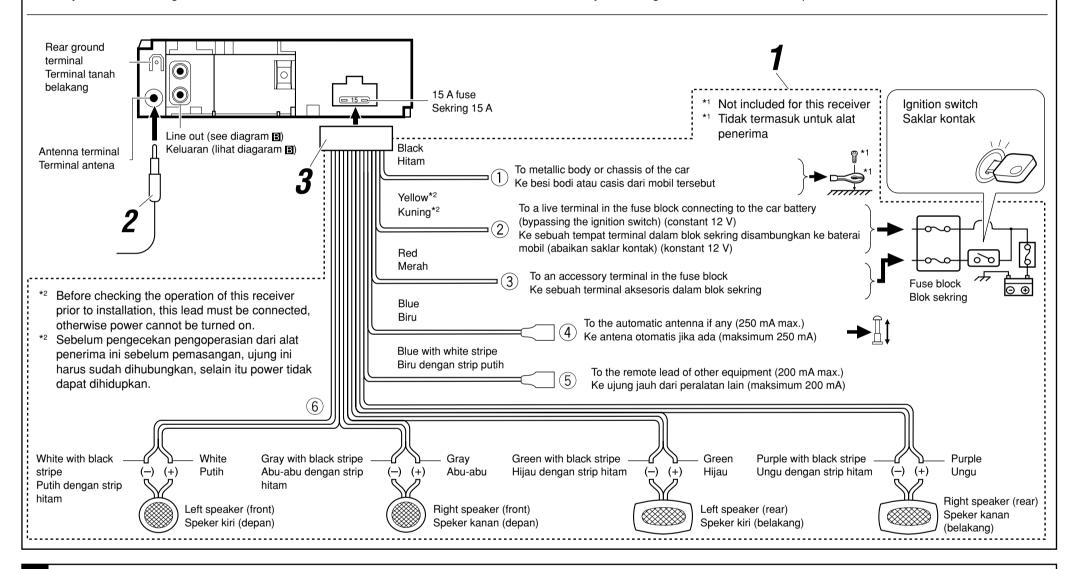
Before connecting: Check the wiring in the vehicle carefully. Incorrect connection may cause serious damage to this receiver.

The leads of the power cord and those of the connector from the car body may be different in color

- 1 Connect the colored leads of the power cord in the order specified in the illustration below.
- **2** Connect the antenna cord.
- **3** Finally connect the wiring harness to the receiver.

Sebelum penyambungan: Cek perkabelan dalam mobil dengan hati-hati. Penyambungan yang tidak benar mungkin menyebabkan kerusakan serius pada alat penerima. Ujung dari kabel power dan beberapa konektor dari bodi mobil mungkin berbeda dalam warna.

- Sambungkan ujung berwarna dari kabel power dalam urutan spesifikasi pada ilustrasi di bawah.
- 2 Sambungkan kabel antena.
- 3 Akhirnya sambungkan dudukan kabel ke alat penerima.



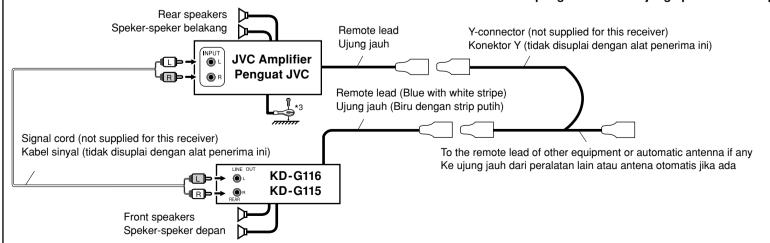
Connecting the external amplifier / Menyambung penguat luar

You can connect an amplifier to upgrade your car stereo system.

- Connect the remote lead (blue with white stripe) to the remote lead of the other equipment so
 that it can be controlled through this receiver.
- Disconnect the speakers from this receiver, connect them to the amplifier. Leave the speaker leads of this receiver unused.

Anda dapat menyambung sebuah penguat dan peralatan lain untuk meningkatkan sistem stereo mobil anda.

- Sambungkan ujung jauh (biru dengan strip putih) ke ujung jauh dari peralatan lain sehingga dapat dikontrol melalui alat penerima ini.
- Putuskan sambungan sepker-speker dari alat penerima ini, sambungkan ini ke panguat. Biarkan ujung speker dari alat penerima ini tidak digunakan.



- *3 Firmly attach the ground wire to the metallic body or to the chassis of the car—to the place not coated with paint (if coated with paint, remove the paint before attaching the wire). Failure to do so may cause damage to the receiver.
- *3 Pasangkan dengan kuat kabel tanah ke bodi besi atau ke casis dari mobil—pada tempat yang tidak dilapisi cat (jika dilapisi cat, hilangkan cat sebelum memasang kabel). Kegagalan melakukan ini mungkin menyebabkan kerusakan pada alat penerima tersebut.

PRECAUTIONS on power supply and speaker connections:

- DO NOT connect the speaker leads of the power cord to the car battery; otherwise, the receiver will be seriously damaged.
- BEFORE connecting the speaker leads of the power cord to the speakers, check the speaker wiring in your car.

TINDAKAN-TINDAKAN PENCEGAHAN pada suplai power dan sambungan-sambungan speker:

- JANGAN sambungkan ujung-ujung speker dari kabel power ke baterai mobil; sebaliknya, alat penerima tersebut akan secara serius rusak.
- SEBELUM menyambung ujung-ujung speker dari kabel power ke speker-speker, cek perkabelan speker dalam mobil anda.









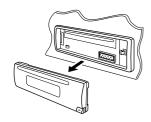
CD RECEIVER

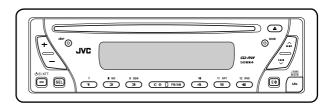
KD-G116/KD-G115

CD 收音組合機

KD-G116/KD-G115











For canceling the display demonstration, see page 7.

想要取消屏幕演示功能,參閱第7頁。

For installation and connections, refer to the separate manual.

有關安裝和連接方法,分別參閱操作手冊。



Thank you for purchasing a JVC product.

Please read all instructions carefully before operation, to ensure your complete understanding and to obtain the best possible performance from the unit.

IMPORTANT FOR LASER PRODUCTS

- 1. CLASS 1 LASER PRODUCT
- CAUTION: Do not open the top cover. There are no user serviceable parts inside the unit; leave all servicing to qualified service personnel.
- 3. **CAUTION:** Visible and invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.
- 4. REPRODUCTION OF LABEL: CAUTION LABEL, PLACED OUTSIDE THE UNIT.

			VARO: Avattaessa ja suojalukitus
			ohitettuna tai viallisena olet alttiina
			näkyvälle ja näkymättömälle
AVOID DIRECT EXPOSURE TO	Undgå direkte eksponering til		lasersäteilylle. Vältä säteen
BEAM. (e)	stråling. (d)	strålen. (s)	kohdistumista suoraan itseesi. (f)

Warning:

If you need to operate the receiver while driving, be sure to look ahead carefully or you may be involved in a traffic accident.

How to reset your unit O/I/ATT +

- This will reset the microcomputer. Your preset adjustments will also be erased.
- If a disc is loaded, it will eject. Be careful not to drop the disc.

How to forcibly eject a disc

If a disc cannot be recognized by the receiver or cannot be ejected, ejects the disc as follows.



- If this does not work, try to reset your receiver.
- Be careful not to drop the disc when it ejects.

Contents

How to reset your unit	2
How to forcibly eject a disc	2
How to read this manual	4
How to use the MODE button	4
Control panel	
— KD-G116/KD-G115	5
Parts identification	5
Getting started	6
Basic operations	6
•	-
Canceling the display demonstrations	7
Setting the clock	7
Radio operations	8
Listening to the radio	8
	9
Storing stations in memory	
Listening to a preset station	9
Disc operations	10
Playing a disc	
Selecting the playback modes	
Detecting the playback modes	11

Sound adjustments Selecting preset sound modes	12
(C-EQ: custom equalizer) Adjusting the sound	12 13
General settings — PSM	
Detaching the control panel	15
Maintenance	16
More about this receiver	17
Troubleshooting	18
Specifications	19

*For safety....

- Do not raise the volume level too much, as this will block outside sounds, making driving dangerous.
- Stop the car before performing any complicated operations.

*Temperature inside the car....

If you have parked the car for a long time in hot or cold weather, wait until the temperature in the car becomes normal before operating the unit.

How to read this manual

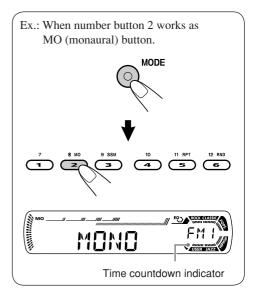
The following methods are used to made the explanations simple and easy-to-understand:

- Some related tips and notes are explained in "More about this receiver" (see page 17).
- Button operations are mainly explained with the illustrations as follows:

	Press briefly.
	Press repeatedly.
00	Press either one.
78	Tress chirch one.
Hold	Press and hold until your desired response begins.
+ Hold	Press and hold both buttons at the same time.

How to use the MODE button

If you press MODE, the receiver goes into functions mode, then the number buttons work as different function buttons

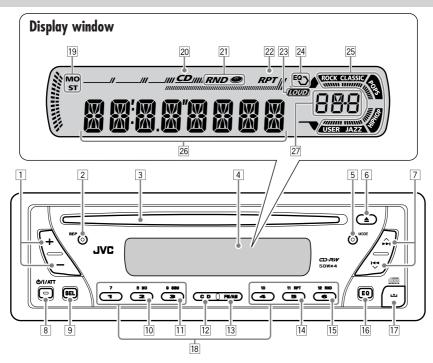


To use these buttons for original functions again after pressing MODE, wait for 5 seconds without pressing any of these buttons until the functions mode is cleared.

· Pressing MODE again also clears the functions mode.

Control panel — KD-G116/KD-G115

Parts identification



- 1 +/- buttons
- 2 DISP (display) button
- 3 Loading slot
- 4 Display window
- 5 MODE button
- 6 ▲ (eject) button
- 7 **▶►**I/I**◄◄ ∨** buttons
- 8 **७/**I/ATT (standby/on/attenuator) button
- 9 SEL (select) button
- 10 MO (monaural) button
- SSM (Strong-station Sequential Memory) button
- 12 CD button
- 13 FM/AM button
- 14 RPT (repeat) button
- 15 RND (random) button
- 16 EQ (equalizer) button
- [17] (control panel release) button
- 18 Number buttons

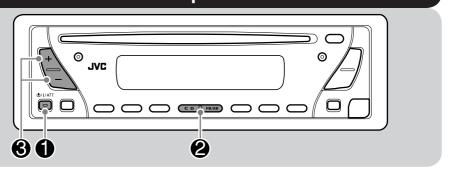
Display window

- 19 Tuner reception indicators MO (monaural), ST (stereo)
- 20 CD indicator
- 21 RND (disc random) indicator
- 22 RPT (repeat) indicator
- 23 LOUD (loudness) indicator
- EQ (equalizer) indicator
- 25 Sound mode (C-EQ: custom equalizer) indicators

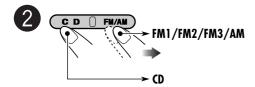
ROCK, CLASSIC, POPS, HIP HOP, JAZZ, USER

- mm also works as the time countdown indicator
- 26 Main display
- 27 Source display
 Volume level indicator

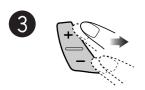
Basic operations







You cannot select "CD" as the playback source if there is no disc in the loading slot.

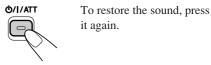


Volume level appears.



Adjust the sound as you want. (See pages 12 and 13.)

To drop the volume in a moment (ATT)



To turn off the power



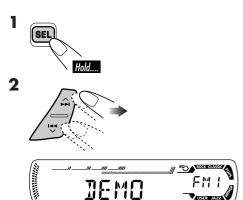
Caution on volume setting:

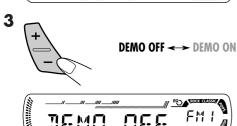
Discs produce very little noise compared with other sources. Lower the volume before playing a disc to avoid damaging the speakers by the sudden increase of the output level.

Canceling the display demonstrations

If no operations are done for about 20 seconds, display demonstration starts.

[Initial: DEMO ON]—see page 14.





4 Finish the procedure.



To activate the display demonstration

In step 3 above...

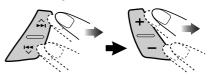


DEMO OFF -> DEMO ON

Setting the clock



- **2** Set the hour and minute.
 - Select "CLOCK H" (hour), then adjust the hour.
 - 2 Select "CLOCK M" (minute), then adjust the minute.



3 Finish the procedure.

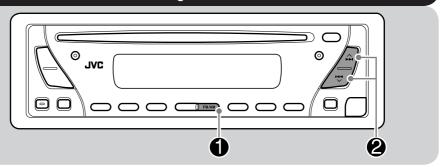


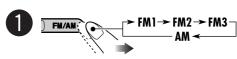
To check the current clock time when the receiver is turned off



Radio operations

Listening to the radio





Lights up when receiving an FM stereo broadcast with sufficient signal strength.



Selected band appears.

2

Start searching for a station.



When a station is received, searching stops.

To stop searching, press the same button again.

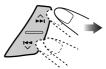
To tune in to a station manually

In step 2 above...





2 Select the desired station frequencies.



When an FM stereo broadcast is hard to receive





Lights up when monaural mode is activated.



Reception improves, but stereo effect will be lost.

To restore the stereo effect, repeat the same procedure so that the MO indicator goes off.

Storing stations in memory

You can preset six stations for each band.

FM station automatic presetting— SSM (Strong-station Sequential Memory)

1 Select the FM band (FM1 – FM3) you want to store into.









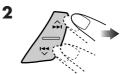
"SSM" flashes, then disappears when automatic presetting is over.

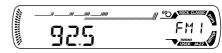
Local FM stations with the strongest signals are searched and stored automatically in the FM band.

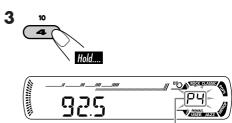
Manual presetting

Ex.: Storing FM station of 92.5 MHz into the preset number 4 of the FM1 band.







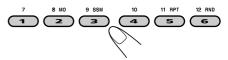


Preset number flashes for a while.

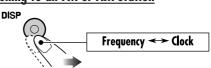
Listening to a preset station



2 Select the preset station (1 – 6) you want.



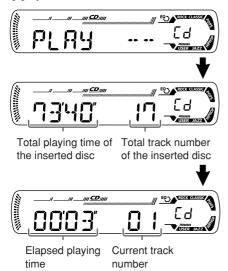
To check the current clock time while listening to an FM or AM station



Disc operations

Playing a disc

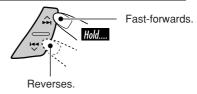
All tracks will be played repeatedly until you stop playback.



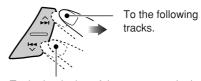
To stop play and eject the disc



To fast-forward or reverse the track



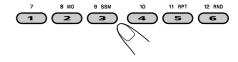
To go to the next or previous tracks



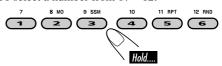
To the beginning of the current track, then the previous tracks.

To go to a particular track directly

To select a number from 01 - 06:



To select a number from 07 - 12:



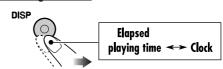
Prohibiting disc ejection

You can lock a disc in the loading slot.



To cancel the prohibition, repeat the same procedure.

To check the current clock time while listening to a disc

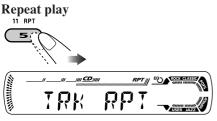


Selecting the playback modes

You can use only one of the following playback modes at a time.



2 Select your desired playback mode.



Ex.: When "TRK RPT" is selected

Mode	Plays repeatedly
TRK RPT:	The current track.
	 RPT lights up.
RPT OFF:	Cancels repeat play.

Random play
12 RND
6
DISC RND

Ex.: When "DISC RND" is selected

Mode Plays at random

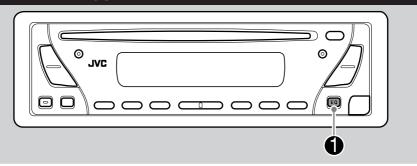
DISC RND: All tracks of the current disc.

• RND • lights up.

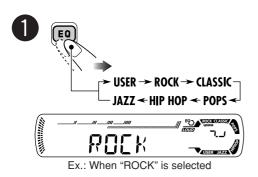
RND OFF: Cancels random play.

Sound adjustments

Selecting preset sound modes (C-EQ: custom equalizer)



You can select a preset sound mode suitable to the music genre.



1	F	11000110000		
Indication	For:	BAS*1	TRE*2	LOUD*3
USER	(Flat sound)	00	00	OFF
ROCK	Rock or disco music	+03	+01	ON
CLASSIC Classical music		+01	-02	OFF
POPS	Light music	+04	+01	OFF
HIP HOP	Funk or rap music	+02	00	ON
JAZZ	Jazz music	+02	+03	OFF

Preset values

Indication pattern for each sound mode:

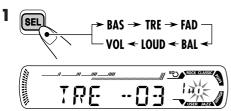
USER	ROCK	CLASSIC
FOO ROCK CLASSIC	ROCK CLASSIC REMINITION OF THE PROPERTY OF THE	ROCK CLASSIC
USER JAZZ	USER JAZZ	USER JAZZ
JAZZ	HIP HOP	POPS
JAZZ FOOR CLASSIC	HIP HOP	POPS ROCK (LASSIC)

*1 BAS: Bass *2 TRE: Treble

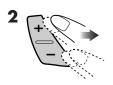
*3 LOUD: Loudness

Adjusting the sound

You can adjust the sound characteristics to your preference.







Indication pattern changes as you adjust the level.



Indication	To do:	Range
BAS*1 (bass)	Adjust the bass.	-06 (min.) to +06 (max.)
TRE*1 (treble)	Adjust the treble.	-06 (min.) to +06 (max.)
FAD*2 (fader)	Adjust the front and rear speaker balance.	R06 (Rear only) to F06 (Front only)
BAL (balance)	Adjust the left and right speaker balance.	L06 (Left only) to R06 (Right only)
LOUD*1 (loudness)	Boost low and high frequencies to produce a well- balanced sound at low volume level.	LOUD ON touch off
VOL*3 (volume)	Adjust the volume.	00 (min.) to 30 or 50 (max.)*4

- *1 When you adjust the bass, treble, or loudness, the adjustment you have made is stored for the currently selected sound mode (C-EQ) including "USER."
- *2 If you are using a two-speaker system, set the fader level to "00."
- *3 Normally the +/- buttons work as the volume control. So you do not have to select "VOL" to adjust the volume level.
- *4 Depending on the amplifier gain control setting. (See page 14 for details.)

General settings — PSM

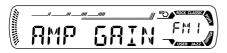
Basic procedure

You can change PSM (Preferred Setting Mode) items listed in the table that follows.



2 Select a PSM item.





Ex.: When you select "AMP GAIN"

3 Adjust the PSM item selected.



- **4** Repeat steps **2** and **3** to adjust the other PSM items if necessary.
- **5** Finish the procedure.



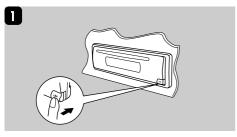
Indications	Selectable settings, [reference page]		
DEMO Display demonstration	DEMO ON: [Initial]; Display demonstration will be activated automatically if no operation is done for about		
	20 seconds, [7]. DEMO OFF: Cancels.		
CLOCK H 1 – 12, [7]			
Hour adjustment	[Initial: 1 (1:00)]		
CLOCK M Minute adjustment	00 – 59, [7] [Initial: 00 (1:00)]		
AMP GAIN Amplifier gain control	You can change the maximum volume level of this receiver. LOW PWR: VOL 00 – VOL 30 (Select this if the maximum po of the speaker is less than 50 W to prevent them fredamaging the speaker.)		
	HIGH PWR: [Initial]; VOL 00 – VOL 50		

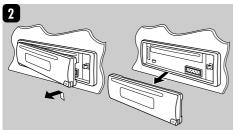
Detaching the control panel

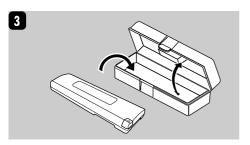
When detaching or attaching the control panel, be careful not to damage the connectors on the back of the control panel and on the panel holder.

■ Detaching the control panel

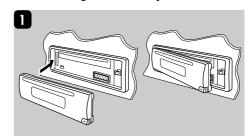
Before detaching the control panel, be sure to turn off the power.

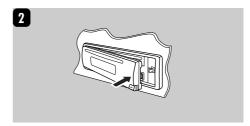






Attaching the control panel



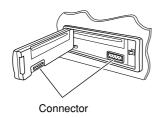


Maintenance

How to clean the connectors

Frequent detachment will deteriorate the connectors.

To minimize this possibility, periodically wipe the connectors with a cotton swab or cloth moistened with alcohol, being careful not to damage the connectors.



Moisture condensation

Moisture may condense on the lens inside the CD player in the following cases:

- · After starting the heater in the car.
- If it becomes very humid inside the car. Should this occur, the CD player may malfunction. In this case, eject the disc and leave the receiver turned on for a few hours until the moisture evaporates.

How to handle discs

When removing a disc from its case, press down the center holder of the case and lift the disc out, holding it by the edges.



 Always hold the disc by the edges. Do not touch its recording surface.

When storing a disc into its case, gently insert the disc around the center holder (with the printed surface facing up).

 Make sure to store discs into the cases after use.

To keep discs clean

A dirty disc may not play correctly. If a disc does become dirty, wipe it with a soft cloth in a straight line from center to edge.



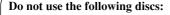
 Do not use any solvent (for example, conventional record cleaner, spray, thinner, benzine, etc.) to clean discs.

To play new discs

New discs may have some rough spots around the inner and outer edges. If such a disc is used, this receiver may reject the disc.



To remove these rough spots, rub the edges with a pencil or ball-point pen, etc.









More about this receiver

Basic operations ■

Turning off the power

 If you turn off the power while listening to a disc, disc play will start from where playback has been stopped previously, next time you turn on the power.

Tuner operations

Storing stations in memory

- · During SSM search...
 - All previously stored stations are erased and stations are stored newly.
 - Received stations are preset in No. 1 (lowest frequency) to No. 6 (highest frequency).
 - When SSM is over, the station stored in No. 1 will be automatically tuned in.
- When storing a station manually, a previously preset station is erased when a new station is stored in the same preset number.

Disc operations

General

- This receiver has been designed to reproduce CDs, and CD-Rs (Recordable)/ CD-RWs (Rewritable) in audio CD (CD-DA) format.
- When a disc has been loaded, selecting "CD" for the playback source starts disc play.

Inserting a disc

- When a disc is inserted upside down, the disc automatically ejects.
- Do not insert 8 cm discs (single CD) and unusual shape discs (heart, flower, etc.) into the loading slot.

Playing a CD-R or CD-RW

- Use only "finalized" CD-Rs or CD-RWs.
- This receiver can play back multi-session discs; however, unclosed sessions will be skipped while playing.

- Some CD-Rs or CD-RWs may not play back on this receiver because of their disc characteristics, and for the following causes:
 - Discs are dirty or scratched.
 - Moisture condensation occurs on the lens inside the receiver.
 - The pickup lens inside the receiver is dirty.
 - CD-R or CD-RW on which the files are written with "Packet Write" method.
 - There are improper recording conditions (missing data, etc.) or media conditions (stain, scratch, warp, etc.).
- CD-RWs may require a longer readout time since the reflectance of CD-RWs is lower than that of regular CDs.
- Do not use the following CD-Rs or CD-RWs:
 - Discs with stickers, labels, or protective seal stuck to the surface.
 - Discs on which labels can be directly printed by an ink jet printer.

Using these discs under high temperatures or high humidity may cause malfunctions or damage to discs.

Changing the source

 If you change the source, playback also stops (without ejecting the disc).
 Next time you select "CD" for the playback

source, disc play starts from where it has been stopped previously.

Ejecting a disc

 If the ejected disc is not removed within 15 seconds, the disc is automatically inserted again into the loading slot to prevent it from dust. (Disc will not play this time.)

General settings—PSM

 If you change the "AMP GAIN" setting from "HIGH PWR" to "LOW PWR" while the volume level is set higher than "VOL 30," the receiver automatically changes the volume level to "VOL 30."

Troubleshooting

What appears to be trouble is not always serious. Check the following points before calling a service center.

	Symptoms	Causes	Remedies
General	• Sound cannot be heard from the speakers.	The volume level is set to the minimum level.	Adjust it to the optimum level.
		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.
	The receiver does not work at all.	The built-in microcomputer may have functioned incorrectly due to noise, etc.	Reset the receiver (see page 2).
FM/AM	SSM automatic presetting does not work.	Signals are too weak.	Store stations manually.
FM,	• Static noise while listening to the radio.	The antenna is not connected firmly.	Connect the antenna firmly.
	Disc automatically ejects.	Disc is inserted upside down.	Insert the disc correctly.
ķ	 CD-R/CD-RW cannot be played back. Tracks on the CD-R/CD-RW cannot be skipped. 	CD-R/CD-RW is not finalized.	 Insert a finalized CD-R/CD-RW. Finalize the CD-R/CD-RW with the component which you used for recording.
	Disc can be neither played back nor ejected.	Disc is locked.	Unlock the disc (see page 11).
Disc playback		The CD player may have functioned incorrectly.	Eject the disc forcibly (see page 2).
Q	• Disc sound is sometimes interrupted.	You are driving on rough roads.	Stop playback while driving on rough roads.
		Disc is scratched.	Change the disc.
		Connections are incorrect.	Check the cords and connections.
	• "NO DISC" appears on the display.	No disc is in the loading slot.	Insert a disc into the loading slot.
		Disc is inserted incorrectly.	Insert the disc correctly.

Specifications

AUDIO AMPLIFIER SECTION

Maximum Power Output:

Front: 50 W per channel Rear: 50 W per channel

Continuous Power Output (RMS): Front: 19 W per channel into 4 Ω , 40 Hz

to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Rear: 19 W per channel into 4 Ω , 40 Hz

to 20 000 Hz at no more than 0.8%

total harmonic distortion.

Load Impedance: 4 Ω (4 Ω to 8 Ω allowance)

Tone Control Range:

Bass: ±10 dB at 100 Hz Treble: ±10 dB at 10 kHz

Frequency Response: 40 Hz to 20 000 Hz

Signal-to-Noise Ratio: 70 dB Line-Out Level/Impedance: 2.0 V/20 k Ω load (full scale) Output Impedance: 1 k Ω

TUNER SECTION

Frequency Range:

FM: 87.5 MHz to 108.0 MHz AM: 531 kHz to 1 602 kHz

[FM Tuner]

Usable Sensitivity: 11.3 dBf (1.0 μ V/75 Ω) 50 dB Quieting Sensitivity: 16.3 dBf (1.8 μ V/75 Ω)

Alternate Channel Selectivity (400 kHz): 65 dB Frequency Response: 40 Hz to 15 000 Hz

Stereo Separation: 35 dB Capture Ratio: 1.5 dB

[AM Tuner]

Sensitivity: 20 μV Selectivity: 35 dB

CD PLAYER SECTION

Type: Compact disc player

Signal Detection System: Non-contact optical

pickup (semiconductor laser)

Number of channels: 2 channels (stereo) Frequency Response: 5 Hz to 20 000 Hz

Dynamic Range: 96 dB Signal-to-Noise Ratio: 98 dB

Wow and Flutter: Less than measurable limit

GENERAL

Power Requirement:

Operating Voltage:

DC 14.4 V (11 V to 16 V allowance)

Grounding System: Negative ground Allowable Operating Temperature:

0°C to +40°C

Dimensions (W \times H \times D):

Installation Size (approx.):

 $182 \text{ mm} \times 52 \text{ mm} \times 150 \text{ mm}$

Panel Size (approx.):

 $188 \text{ mm} \times 58 \text{ mm} \times 11 \text{ mm}$

Mass (approx.):

1.3 kg (excluding accessories)

Design and specifications are subject to change without notice.

Having TROUBLE with operation? Please reset your unit

Refer to page of How to reset your unit

JVC

1004DTSMDTJEIN GET0252-008A [UT] EN, CT

ENGLISH

This receiver is designed to operate on 12 V DC, NEGATIVE ground electrical systems. If your vehicle does not have this system, a voltage inverter is required, which can be purchased at JVC car audio dealers.

中文

本機僅可使用直流 **12 V、負極接地的電源系統**。如果您的車輛沒有這一電源系統,則需要一個電 壓變換器,可以在 JVC 汽車音響分銷商處買到。

Parts list for installation and connection 用於安裝和連接的零件里 The following parts are provided for this receiver. 下列零件是隨本機提供的 After checking them, please set them correctly. 清點以後,正確的將其裝配 Hard case/Control panel Trim plate Sleeve Power cord 外套機殼 裝飾框 電路連接用的配線束 硬盒 / 控制面板 Washer (ø5) Lock nut (M5) Mounting bolt (M5 x 20 mm) Rubber cushion Handles 鎖定螺母 (M5) 緊固螺栓 (M5 x 20 mm) 板條型把手 墊圈 (ø5)

INSTALLATION (IN-DASH MOUNTING)

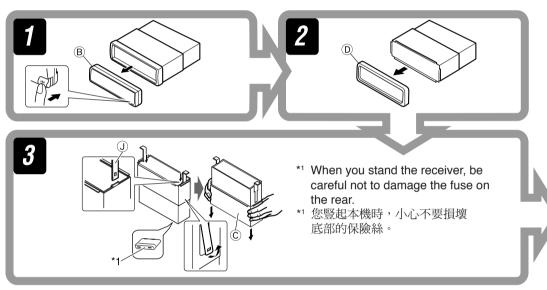
The following illustration shows a typical installation. If you have any questions or require information regarding installation kits, consult your JVC car audio dealer or a company supplying

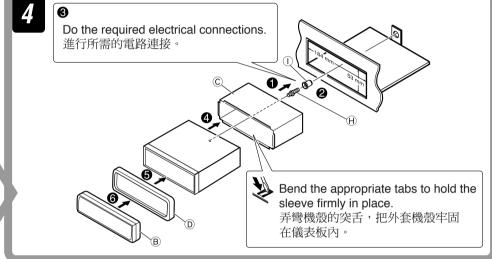
· If you are not sure how to install this receiver correctly, have it installed by a qualified technician.

、固定在儀表板內

下面的圖解表示了典型的安裝程序。如果您有問題,或需要有關配套元件的資料,請向 JVC 汽車 音響分銷商或配套元件供應公司詢問。

• 如果您不能確定如何正確地安裝本機,應請合格的技術人員來安裝。

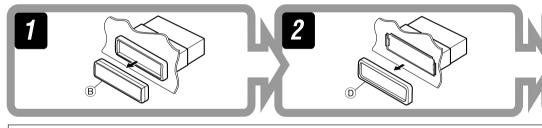




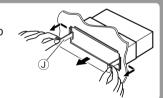
Removing the receiver

Before removing the receiver, release the rear section.

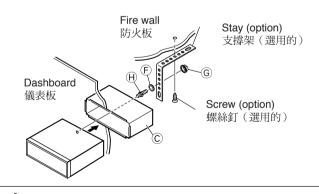
在拆卸本機前,應將本機後部的固定和連接部分鬆開。



Insert the two handles, then pull them as illustrated so that the receiver can be removed. 按圖所示,將兩片板條型把手插入卡槽,然後 輕穩地從兩側向外拉兩片把手,本機隨之拉出



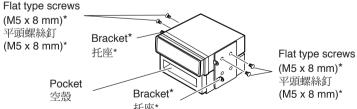
When using the optional stay / 若選用支撐架



Install the receiver at an angle of less than 30°. 將本機安裝在少於 30°的角度。

When installing the receiver without using the sleeve / 若不使用外套機殼安裝本機

In a Toyota for example, first remove the car radio and install the receiver in its place. 以豐田牌(TOYOTA)汽車為例:首先取出汽車收音機,然後將本機裝入其空出的位置



* Not included for this receiver.

* 不包含在本機內。

Note: When installing the receiver on the mounting bracket, make sure to use the 8 mm-long screws. If longer screws are used, they could damage the receiver.

: 把本機安裝在托座上時,務必使用 8 mm 長的螺絲釘。如使用過長的螺絲釘,會損壞本機。

TROUBLESHOOTING

- · The fuse blows.
- * Are the red and black leads connected correctly?
- Power cannot be turned on.
- * Is the vellow lead connected?
- · No sound from the speakers.
- * Is the speaker output lead short-circuited?
- · Sound is distorted.
- * Is the speaker output lead grounded?
- * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common?
- · Noise interfere with sounds.
- * Is the rear ground terminal connected to the car's chassis using shorter and thicker cords?
- · Receiver becomes hot.
- * Is the speaker output lead grounded?
- * Are the "-" terminals of L and R speakers grounded in common?
- · This receiver does not work at all.
- * Have you reset your receiver?

故障排除

- 保險絲燒斷。
- * 檢查紅色導線接頭和黑色導線接頭是否接觸正確?
- 電源不能接通。
- * 檢查黃色導線接頭是否接上?
- 揚聲器沒有聲音。
- * 檢查揚聲器輸出導線接頭是否短路?
- ・聲音失真
- * 檢查揚聲器輸出端子是否接地?
- * 檢查揚聲器的左(L)、右(R)端子的負極(-)是否共同接地?
- 噪音干擾音響。
- * 後接地端子與車身是否使用較短和較厚的電線連接?
- 本機發熱。
- * 檢查揚聲器輸出端子是否接地?
- * 檢查揚聲器的左(L)、右(R)端子的負極(-)是否共同接地?
- 本機完全不能操作。
- * 您是否已經重置您的機組?

ELECTRICAL CONNECTIONS

To prevent short circuits, we recommend that you disconnect the battery's negative terminal and make all electrical connections before installing the receiver.

· Be sure to ground this receiver to the car's chassis again after installation.

Notes:

- · Replace the fuse with one of the specified rating. If the fuse blows frequently, consult your JVC car audio dealer.
- · It is recommended to connect to the speakers with maximum power of more than 50 W (both at the rear and at the front, with an impedance of 4 Ω to 8 Ω). If the maximum power is less than 50 W, change "AMP GAIN" setting to prevent the speakers from being damaged (see page 14 of the INSTRUCTIONS).

 To prevent short-circuit, cover the terminals of the UNUSED leads with insulating tape.

· The heat sink becomes very hot after use. Be careful not to touch it when removing this receiver.



電路連接

為防止短路,建議在安裝本機之前,斷開電池的負極,並把所有電路都連接好。

• 安裝完畢後務必將本機的地線重新接至車身。

注意:

- · 把保險絲更換為額定負荷值的保險絲。如果保險絲經常燒壞,請向 JVC 汽車音響分銷商詢問。
- 後置和前置揚聲器的最大輸入功率應大於 $50 \, \text{W}$,其阻抗為 $4 \, \Omega 8 \, \Omega$ 。如果最大功率小於 $50 \, \text{W}$, 請調校 "AMP GAIN" 設定值,以防止揚聲器損壞。(參閱使用說明書的第 14 頁)。
- 為防止電源短路,請用絕緣帶包住未使用電線的端子。
- 本機使用後,散熱片會很熱。因此,在移出本機時,小心不要觸摸散熱片。

Typical connections / 典型的接線方法

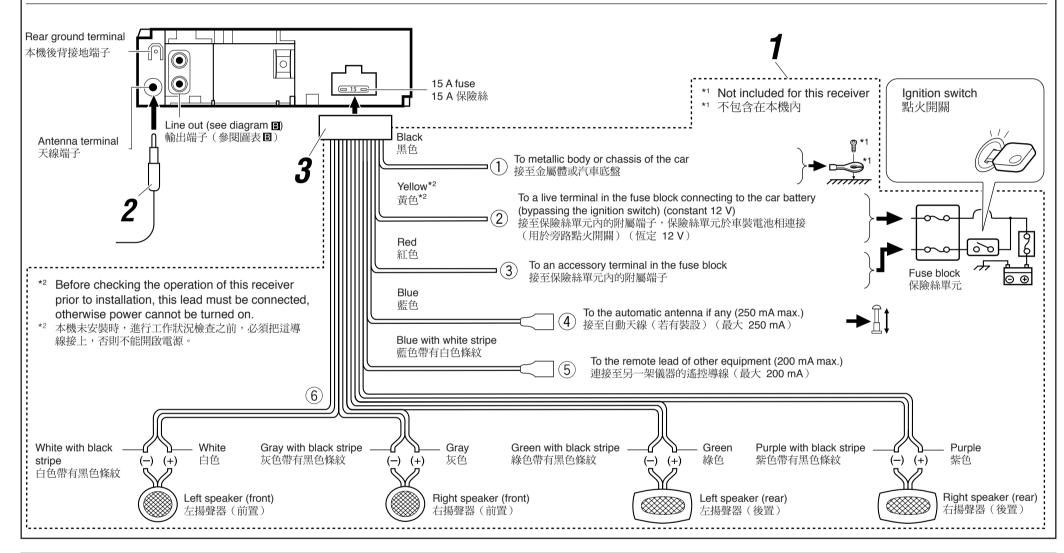
Before connecting: Check the wiring in the vehicle carefully. Incorrect connection may cause serious damage to this receiver.

The leads of the power cord and those of the connector from the car body may be different in

- Connect the colored leads of the power cord in the order specified in the illustration below.
- **2** Connect the antenna cord.
- **3** Finally connect the wiring harness to the receiver.

接線前:仔細檢查汽車內的線路。不正確的接線會導致本機嚴重損壞。 電力線的引線和車身的連接器引線在顏色上可能有所不同。

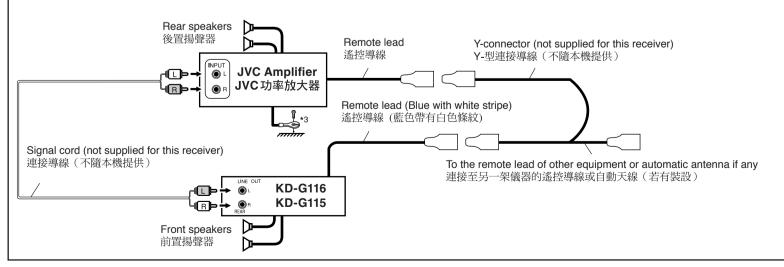
- ▮ 依照下圖所示之次序連接電源線的顏色導線。
- **2** 將天線的電線連接起來。
- 3 最後,把配線束的插頭插在本機上。



Connecting the external amplifier / 連接至外部功率放大器

You can connect an amplifier to upgrade your car stereo system.

- · Connect the remote lead (blue with white stripe) to the remote lead of the other equipment so that it can be controlled through this receiver.
- Disconnect the speakers from this receiver, connect them to the amplifier. Leave the speaker leads of this receiver unused.
- 您可以連接功率放大器以提昇尊車的音響系統。
- 將遙控導線(藍色帶有白色條紋)和其他裝置上的遙控導線連接起來, 以便可以通過本機進行遙控
- 將揚聲器和本機斷開,再接上功率放大器。將本機的揚聲器接線放置不用。



- *3 Firmly attach the ground wire to the metallic body or to the chassis of the car-to the place not coated with paint (if coated with paint, remove the paint before attaching the wire). Failure to do so may cause damage to the receiver.
- *3 將地線與金屬車體或者汽車底盤緊 密連接,連接處應該沒有被油漆覆 蓋(如果已塗上油漆,在連接電線 , 將油漆刮去)。如果不這樣做, 可能會損壞本機。

PRECAUTIONS on power supply and speaker connections:

- DO NOT connect the speaker leads of the power cord to the car battery; otherwise, the receiver will be seriously damaged.
- · BEFORE connecting the speaker leads of the power cord to the speakers, check the speaker wiring in your car.

電源和揚聲器接線注意事項:

- 切勿把揚聲器導線接頭接至電池,否則本機將會嚴重損壞。
- 在把揚聲器導線接頭接至揚聲器之前,檢查您汽車上的揚聲器線路





